

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **52 (1934)**

Heft 302

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce - Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

LII. Jahrgang — LII^{me} année

Paraît journallement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage
Die Volkswirtschaft

Supplément mensuel
LA VIE ÉCONOMIQUE

Supplemento mensile
Rapporto economico

N° 302

Redaktion:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements
Administration: Effingerstrasse 3 in Bern
Abonnement: Schweiz: Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, viertel-
jährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — Ausland:
Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis
der Einzelnummer 25 Cts. — Annoncen-Regel: Publicitas A. G. — In-
sertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonizelle (Ausland 65 Cts.)

Redaktion:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique
Administration: Effingerstrasse 3 à Berne
Abonnements: Suisse: un an, fr. 24.30; un semestre, fr. 12.30; un trimestre,
fr. 6.30; deux mois, fr. 4.30; un mois, fr. 2.30 — Etranger: Frais de port
en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du
numero 25 cts — Règle des annonces: Publicitas S.A. — Prix d'insertion:
50 cts la ligne de colonne (étranger: 65 cts)

N° 302

Konkurse und Nachlassverträge

Die Konkurs- und Nachlasspublikationen erfolgen während den Betrei-
bungsferien in den Handelsamtsblättern vom 26. und 29. Dezember 1934;
3. und 5. Januar 1935, worauf speziell die Konkursämter und die Nachlass-
behörden aufmerksam gemacht werden.

Administration.

Faillites et concordats

Les avis officiels concernant les faillites et concordats seront publiés
dans la Feuille officielle suisse du commerce les jours suivants: le 26 et
29 décembre 1934 ainsi que le 3 et 5 janvier 1935, renseignements sur lequel
nous attirons spécialement l'attention des offices de faillites et des autorités
chargées de statuer en matière de concordats.

Administration.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimenti. —
Concordati. / Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio. /
Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Disegni e modelli.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweiz. Nationalbank, Ausweis. — Banque nationale suisse, situation hebdo-
madaire. / Espagne: Agio. / France: Classification douanière des appareils de T. S. F.;
Contingentement des pâtes de cellulose chimiques. / Postüberweisungsdiens mit dem
Ausland. — Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkursoröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG 231, 232.)

(VZG vom 23. April 1920, Art. 29, 123.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines
Gemeinschuldners befindliche Vermögens-
stücke Anspruch machen, werden auf-
gefordert, binnen der Eingabefrist ihre
Forderungen, binnen der Ausgabefrist unter Ein-
legung der Beweismittel (Schuldscheine,
Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich
beglaubigter Abschrift dem betreffenden
Konkursamt einzugeben. Mit der Er-
öffnung des Konkurses hört gegenüber
dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für
alle Forderungen, mit Ausnahme der
pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre
Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten
zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch
anzugeben, ob die Kapitalforderung schon
fällig oder gekündigt sei, allfällig für wel-
chen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche
unter dem früheren kantonalen Recht
ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher
entstanden und noch nicht eingetragen
sind, werden aufgefordert, diese Rechte
unter Einlegung allfälliger Beweismittel
in Original oder amtlich beglaubigter
Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkurs-
amt einzugeben. Die nicht angemeldeten
Dienstbarkeiten können gegenüber einem
gleichgültigen Erwerber des belasteten
Grundstückes nicht mehr geltend gemacht
werden, soweit es sich nicht um Rechte
handelt, die auch nach dem Zivilgesetz-
buch ohne Eintragung in das Grundbuch
dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der
Gemeinschuldner sich binnen der Eingabe-
frist als solche anzumelden bei Straffolgen
im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners
als Pfandgläubiger oder aus andern Grün-
den besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein
Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem
Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei
Straffolgen im Unterlassungsfalle; im
Falle ungerechtfertigter Unterlassung er-
ischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen,
denen Pfandtitel auf den Liegenschaften
des Gemeinschuldners weiterverpfändet
worden sind, haben die Pfandtitel und
Pfandverschreibungen innerhalb der glei-
chen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können
auch Mitschuldner und Bürgen des Ge-
meinschuldners sowie Gewährspflichtige
beizuliegen.

(L.P. 231, 232.)

(O. T. féd. du 23 avril 1920, art. 29, 123.)

Les créanciers du failli et tous ceux qui
ont des revendications à exercer sont
invités à produire, dans le délai fixé pour
les productions, leurs créances ou reven-
dications à l'office et à lui remettre leurs
moyens de preuve (titres, extraits de livres,
etc.) en original ou en copie authenti-
que. L'ouverture de la faillite arrête,
à l'égard du failli, le cours des intérêts
de toute créance non garantie par gage
(L. P. 209).

Les titulaires de créances garanties par
gage immobilier doivent annoncer leurs
créances en indiquant séparément le
capital, les intérêts et les frais, et dire
également si le capital est déjà échu ou
dénoncé au remboursement, pour quel
montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous
l'empire de l'ancien droit cantonal sans
inscription aux registres publics et non
encore inscrites, sont invités à produire
leurs droits à l'office des faillites dans les
20 jours, en joignant à cette production
les moyens de preuve qu'ils possèdent,
en original ou en copie certifiée conforme.
Les servitudes qui n'auraient pas été an-
noncées ne seront pas opposables à un
acquéreur de bonne foi de l'immeuble
grévé, à moins qu'il ne s'agisse de droits
qui, d'après le code civil également, pro-
duisent des effets de nature réelle même
en l'absence d'inscription au registre
foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de
s'annoncer sous les peines de droit dans
le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli,
en qualité de créanciers gagistes ou à
quelque titre que ce soit, sont tenus de
les mettre à la disposition de l'office dans
le délai fixé pour les productions, tous droits
réservés, faute de quoi, ils encourront
les peines prévues par la loi et seront dé-
chus de leur droit de préférence, en cas d'omis-
sion inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les
personnes qui détiennent des titres garantis
par une hypothèque sur les immeubles du
failli sont tenus de remettre leurs titres
à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres
garants du failli ont le droit d'assister
aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich Konkursamt Höttingen-Zürich (6249^e)

Ueber M a n k e t H e r m a n n, Kaufmann, von Kallern (Aargau), wohn-
haft Gladbachstrasse 76, in Fluntern-Zürich 7, ist durch Verfügung des
Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 22. November/14. Dezember
1934 der Konkurs eröffnet worden.

Summarisches Verfahren, gemäss Art. 231 SchKG.
Eude Eingabefrist: 19. Januar 1935.

Der Kridar ist zur Hälfte Mitigentümer folgender Liegenschaften:
Cypressenstrasse 69, in Zürich 4,
Meinrad-Lienerstrasse 3, in Zürich 3,
Bruggerstrasse 16/18 in Baden, und
Landstrasse Nr. 17, in Wettingen.

Kt. Solothurn Konkursamt Thierstein in Breitenbach (6250)

Gemeinschuldner: B o r e r G e b r., mechanische Bau- und Möbelschrei-
nerci, in Erschwil.

Datum der Konkursöffnung: 10. Dezember 1934.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: Bis und mit 18. Januar 1935. (Die Eingaben sind Wert
18. Januar zu berechnen).

Kt. St. Gallen Konkursamt Unterrheintal in St. Margrethen (6251)

Gemeinschuldnerin: Firma Weiss & Gritzky, Autoreparatur-
werkstätte und Bestandteile, Au (Kollektivgesellschaftler: Julius Weiss und
Arthur Gritzky, beide von Oesterreich).

Konkursöffnung: 5/15. Dezember 1934.

Ordentliches Verfahren, Art. 232 SchKG.

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 8. Januar 1935, nachmittags
3 1/2 Uhr, im Gasthaus z. Bahnhof, in Au.

Eingabefrist: Bis 29. Januar 1935.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(SchKG 249—251.)

(L. P. 249—251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft,
falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem
Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié
passe en force, s'il n'est attaqué dans les
dix jours par une action intentée devant
le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Bern Konkursamt Interlaken (6337)

Auflage des Kollokationsplanes und des Inventars.

Gemeinschuldner: L ö f f e l - Z ü r c h e r A l b e r t, Schmied und Wirt,
in Interlaken.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 5. Januar 1935.

Ct. de Fribourg Office des faillites de la Veveysse, à Châtel-St-Denis (6253)

Faillite: S a n t e u r - M a i l l a r d A n n a, négociante, à Le Crêt.
L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être
consulté à l'Office des Faillites. Les actions en contestation de l'état de
collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette pu-
blication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Kt. St. Gallen Konkursamt Unterrheintal in St. Margrethen (6252)

Kollokationsplan- und Inventar-Auflage.

Im Konkurse über Eichenberger Ernst, chemisch-technische
Produkte, von Burg (Aargau), wohnhaft gewesen in St. Gallen, sind die
Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern ab 3. bis
und mit 12. Januar 1935 beim oben genannten Konkursamt zur Einsicht an-
hängig zu machen, widrigenfalls Anerkennung angenommen wird.

Ct. de Vaud Office des faillites d'Yverdon (6353)

Faillite: G a r a g e M o d e r n e S. A., Yverdon.
L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être
consulté à l'Office des Faillites. Les actions en contestation de l'état de col-
location doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette pu-
blication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inven-
aire est également déposé, art. 32, § 2, Ord. de 1911.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de La Chaux-de-Fonds (6338)

Faillite: B u f f a t H e n r y, fabricant d'horlogerie, Rue du Parc 151, à
La Chaux-de-Fonds.
L'état de collocation des créanciers du prénoté est déposé à l'Office
où il peut être consulté. Les actions en contestation doivent être introduites
jusqu'au 5 janvier 1935, à défaut le dit état sera considéré comme accepté.

Ct. de Genève Office des faillites de Genève (6254)

Failli: Lazzarini Casimir, entrepreneur, à Vésénaz (Genève).
L'état de collocation des créanciers de la faillite sus-indiquée peut être consulté à l'Office des Faillites. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation
(SchKG 230.) (L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.
La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Enge-Zürich (5848)

Ueber Weber Henri, Reklamezeichner, von Genf und Oberuzwil, wohnhaft Mythenquai 22 in Enge-Zürich 2, unbeschränkt haftender Gesellschafter der Kommanditgesellschaft Henri Weber & Co. in Ligu., Atelier für Reklamekunst, Freigutstrasse 40, Zürich 2, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 5. ds. Mts. der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters am 12. ert. mangels Aktiven eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 29. Dezember 1934 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 500 leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Kt. Zürich Konkursamt Enge-Zürich (5850)

Ueber die Genossenschaft Arbeitsgemeinschaft älterer Männer, Alfred Escherstrasse 56, Zürich 2, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 11. ds. Mts. der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters am 14. ert. mangels Aktiven eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 29. Dezember 1934 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 500. — leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Kt. Zürich Konkursamt Hottingen-Zürich (6255)

Ueber die Genossenschaft Seeblick, Asilstrasse Nr. 82, in Zürich 7, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. Dezember 1934 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters am 20. Dezember 1934 mangels Aktiven eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 8. Januar 1935 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen hinreichenden Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Kt. Graubünden Konkursamt Ob-Tasna in Ardez (6256)

Ueber Lauer Heinrich, Hotel Schweizerhof, in Suis, ist durch Verfügung des Konkursrichters Ob-Tasna vom 5. September 1934 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters am 20. Dezember 1934 mangels Aktiven eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 8. Januar 1935 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Barvorschuss von Fr. 500. — leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite
(SchKG 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich Konkursamt Thalwil (6247)

Das Konkursverfahren über die Fréta A.-G., Fabrikation und Vertrieb alkoholfreier Getränke, in Thalwil, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Morggen vom 12. Dezember 1934 als geschlossen erklärt worden.

Kt. Appenzel A.-Rh. Konkursamt Hinterland in Herisau (6339)

Gemeinschuldner: Heierle Jakob, Fuhrhalterei, Molkerei und Gastwirtschaft zum «Kreuz», Urnäsel.
Datum des Schlusses: 21. Dezember 1934.

Kt. St. Gallen Konkursamt Gaster in Kaltbrunn (6257)

Das Verfahren im Konkurs Schelbert Jos., Käse- und Butterhandlung, Kaltbrunn, ist durch Verfügung des Konkursrichters vom 24. Dezember 1934 geschlossen worden.

Kt. St. Gallen Konkursamt vom Seebezirk in Uznach (6258/9)

Schuldner:
1. Hägeli Emil, Hausschulffabrik, Gommiswald.
2. Kobelt Arnold, Photograph, St. Gallenkappel.
Verfügung vom 21. Dezember 1934.

Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (6260-65)

Dans son audience du 18 décembre 1934 le président du Tribunal civil du district de Lausanne a prononcé la clôture des faillites de:

1. Dressler Maxime, photographe, à Lausanne.
2. Le Gni-Lausanne S.A., à Lausanne.
3. Matthey, succession de François, à Lausanne.
4. Compound Henri, Fab. produits chimiques, à Lausanne.
5. Borno Edouard, confiseur-pâtissier, à Lausanne.
6. Martin, succession de John, à Lausanne.

Ct. de Vaud Office des faillites de Montreux (6266)

La liquidation de la faillite de Montreux-Cinéma S.A., à Montreux, a été clôturée par ordonnance du 17 décembre 1934, rendue par le président du Tribunal de Vevey.

Ct. de Neuchâtel Office des faillites de La Chaux-de-Fonds (6354)

Faillie: Compagnie des Montres High Life S.A. (High Life Watch Co. S.A.) (High Life Uhren-Gesellschaft A.G.), fabrication, achat et vente d'horlogerie, à La Chaux-de-Fonds.
Date du jugement prononçant la clôture de la faillite: 18 décembre 1934.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite
(SchKG 195, 196, 317.) (L. P. 195, 196, 317.)

Kt. St. Gallen Konkursamt Untertoggenburg in Flawil (6267)

Der unterm 18. August 1934 über Funk August, elektro-mechanische Werkstätte, Ganterschwil, eröffnete Konkurs ist infolge Rückzuges sämtlicher Konkursangaben durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidiums Untertoggenburg vom 24. Dezember 1934 widerrufen und der Schuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite
(SchKG 257—259.) (L. P. 257—259.)

Kt. Luzern Konkursamt Schüpfheim (6268)

I. Konkursrechtliche Liegenschaftsteigerung.

In Konkursachen des Felder-Wicki Albert, Handlung, Flühl, gelangen an den nachbenannten Tagen an konkursamtliche Steigerung:

I. Liegenschaftsteigerung:

Donnerstag, den 31. Januar 1935, nachmittags 2 Uhr, im Kurhaus in Flühl:
Die Liegenschaften:

1. Sageliboden:

enthaltend Haus und Scheune aneinander, brandversichert für Fr. 46,000, ferner Mattland und Garten.
Grundpfandrechte mit Zinsausstand per 31. Januar 1935 Fr. 42,803.65.
Konkursamtliche Schätzung Fr. 27,000.
Katasterschätzung Fr. 17,000.

2. Schwändeli:

enthaltend Haus und Scheune aneinander, brandversichert für Fr. 15,000; Stall brandversichert für Fr. 1300; ferner Matte, Weid und zugehöriger Wald.
Grundpfandrechte mit Zinsausstand per 31. Januar 1935 Fr. 40,193.90.
Konkursamtliche Schätzung Fr. 27,000.
Katasterschätzung Fr. 17,050.
Beide Liegenschaften sind in der Gemeinde Flühl.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: vom 21. Januar 1935 an.

Am Steigerungstag, und zwar vor dem Zuschlag, ist für jede Liegenschaft eine Barzahlung von je Fr. 3000 zu leisten.

II. Wertchriften-Steigerung:

Donnerstag, den 31. Januar 1935, unmittelbar nach der Liegenschaftsteigerung im Kurhaus in Flühl:

1 Aktie Nr. 127 der Buchdruckerei A.-G. in Schüpfheim mit Dividendencoupons pro 1934 und folgenden, im Nominalwert von Fr. 200.

III. Fahrhabesteigerung:

Freitag, den 1. Februar 1935, von vormittags 10 Uhr an, auf der Liegenschaft «Schwändeli» in Flühl:

1 Kuh 9jährig, 1 Kuh 6jährig, 3 Kühe 4-, 3- und 2jährig, 4 Gusti 1 bis 2jährig, 2 Abtränkkalber, 4 Schweine, div. Schneeggen, Bännen, Schlitten, 1 Jauchewagen, zirka 80 m Jaucheschläuche und diverse andere landwirtschaftliche Gerätschaften. Ferner das Stuben-, Zimmer- und Küchen-Möbiliar auf Schwändeli.

Freitag, den 1. Februar 1935, von nachmittags 2 Uhr an, auf der Liegenschaft «Sageliboden», in Flühl (Fortsetzung eventuell Samstag, den 2. Februar):

1 Bett, 1 Nachttischli, 3 Sessel, 1 elektr. Ofen, 1 Ladenkorpus, 1 Ladentisch, verschiedene Gestelle, div. Korbflecken leer, 1 alter Bruggwagen, 1 Dezimalwaage und diverse Ladenware, als: Spezereien, Tuchwaren, Merceriewaren, Toiletten-Artikel, Seifen und Putzwaren, Porzellanwaren, Stöcke, Schirme, Rauewaren, Striecke etc.

Schüpfheim, den 24. Dezember 1934.

Das Konkursamt.

Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren
(SchKG 138, 142; VZG Art. 29.)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage
(L. P. 138, 142; O. T. féd. du 23 avril 1920, art. 29.)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundstamberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Inert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme an Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Inert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Rechte begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échue ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le code civil suisse elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Ct. de Vaud Office des poursuites de Lausanne (5845)
Vente d'immeubles. — 1^{re} enchère.

Le mercredi 23 janvier 1935, à 15^h heures, à la Salle de Justice de Paix, Palais de Montbenon, à Lausanne, l'Office des Poursuites procédera à la vente par voie d'enchères publiques (première enchère) des immeubles appartenant à la Société Immobilière Entre deux Ponts A., S.A., ayant son siège à Crissier, comprenant bâtiments, soit habitation et dépendances, champs, prés et bois d'une superficie totale de 8 ares 70 centiares, situés sur le territoire de Pully, Avenue des Cerisiers au lieu dit «Es Enrouvenoz».

Assurance-incendie: fr. 127,000. —
Estimation officielle: > 160,000. —
Taxe de l'Office des Poursuites: > 110,000. —

Délai pour les productions: 4 janvier 1935.

Les conditions de vente, la désignation cadastrale, ainsi que l'état des charges seront à disposition des intéressés au bureau de l'Office des Poursuites, Rue de Genève 7, dès le 8 janvier 1935.

Vente requise par la créancière hypothécaire en premier rang.

Lausanne, le 11 décembre 1934. Le préposé aux Poursuites:
H. Chappuis.

Ct. de Vaud *Office des poursuites de Lausanne* (5844)
 Vente d'immeubles. — 1^{re} enchère.

Le mercredi 23 janvier 1935, à 15^h heures, à la Salle de Justice de Paix, Palais de Montbenon, à Lausanne, l'Office des Poursuites procédera à la vente par voie d'enchères publiques (première enchère) des immeubles appartenant à la Société immobilière de la Place de Pépinet, S. A., à Lausanne, comprenant habitation, magasins et bureaux d'une superficie totale de 6 ares 68 centiares, situés sur le territoire de Lausanne, à la Rue Centrale n° 8, Ruelle du Grand Pont et Place de Pépinet.

Assurance-incendie: fr. 951,000.—
 Estimation officielle: > 1,800,000.—
 Taxe de l'Office des Poursuites: > 1,600,000.—

Délai pour les productions: 4 janvier 1935.

Les conditions de vente, la désignation cadastrale, ainsi que l'état des charges seront à disposition des intéressés au bureaux de l'Office des Poursuites, Rue de Genève 7, dès le 8 janvier 1935.

Vente requise par la créancière hypothécaire en deuxième rang.

Lausanne, le 11 décembre 1934. Le déposé aux Poursuites:
 H. Chappuis.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG 295, 296, 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Moratoria pel concordato e invito ai creditori d'insinuare i loro crediti

(L. E. F. 295, 296, 300.)

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria di due mesi.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto pena d'essere esclusi dalle deliberazioni relative al concordato.

E' indetta un'adunanza di creditori per la data indicata qui sotto. I creditori possono esaminare gli atti nei dieci giorni che precedono l'adunanza.

Kt. Bern *Konkurskreis Biel* (6340)

Nachlassschuldner: Leuenberger Werner, Photo-Sport, Nidau, gasse 54, Biel.

Datum der Bewilligung durch Gerichtspräsident II Biel: 21. Dezember 1934.

Sachwalter: Fr. Burri, Bureau Revisia, Centralstrasse 33, Biel.

Eingabefrist: Bis und mit 12. Januar 1935.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 9. Februar 1935, vormittags 10 Uhr, im Bureau des Sachwalters, Centralstrasse 33, Biel.

Aktenaufgabe: 10 Tage vor der Gläubigerversammlung beim Sachwalter.

Ct. de Berne *Arrondissement de Moutier* (6341)

Débiteur: Baccanat Vital, serfisseur, à Tavannes.

Date du jugement accordant le sursis: 19 décembre 1934.

Commissaire au sursis: M^e Jules Schlappach, avocat, Tavannes.

Délai pour les productions: Jusqu'au 15 janvier 1935, entre les mains du commissaire.

Assemblée des créanciers: Jeudi 7 février 1935, à 15 heures, au Bureau du commissaire.

Délai pour prendre connaissance des pièces: 10 jours avant l'assemblée des créanciers, au Bureau du commissaire.

Kt. St. Gallen *Konkurskreis St. Gallen* (6356)

Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung.

Schuldnerin: Firma Textor A.-G., Fabrikation und Handel mit Stickereien und Textilwaren, Oberer Graben Nr. 44, St. Gallen.

Datum der Stundungsbewilligung durch Entscheid des Bezirksgerichtes St. Gallen, I. Abteilung: 21. Dezember 1934.

Sachwalter: O. Tobler, Betriebsbeamter, St. Gallen.

Eingabefrist: Bis 17. Januar 1935.

Die Gläubiger der Petentin werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungseingaben, mit den nötigen Belegen versehen dem Sachwalter einzubringen.

Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 6. Februar 1935, nachmittags 14.30 Uhr, im Gerichtskommissionenszimmer, Neugasse Nr. 3^{II}, in St. Gallen.

Aktenaufgabe: Während 10 Tagen vor der Versammlung beim Sachwalter (Betriebsamt, Neugasse Nr. 5, Zimmer Nr. 36).

Kt. St. Gallen *Konkurskreis Wil* (6357)

Schuldner: Spörri Paul, Radiogeschaft, in Wil.

Datum der Stundungsbewilligung durch Entscheid des Bezirksgerichtes Wil: 22. Dezember 1934.

Sachwalter: Dr. A. Giger, Bezirksgerichtsschreiber, in Wil.

Eingabefrist: Bis und mit 18. Januar 1935.

Die Gläubiger P. Spörri werden anmit eingeladen, ihre Forderungen dem Sachwalter einzugeben.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 29. Januar 1935, nachmittags 1/2 Uhr, im Restaurant «Bierhalle», obere Bahnhofstrasse, Wil.

Aktenaufgabe: Während 10 Tagen vor der Versammlung beim Sachwalter (Alleestrasse 4).

Ct. Ticino *Circondario di Locarno* (6352)

Debitore: Negri Riccardo, Garage, in Gordola.

Decreto di moratoria del pretore di Locarno: 15 dicembre 1934.

Commissario della moratoria: Dr. Francesco Orelli, Locarno.

Termine per l'insinuazione dei crediti: 7 gennaio 1935.

Adunanza dei creditori: 9 febbraio 1935, alle ore 14, nello studio del commissario, in via Rovedo di Locarno.

Esame degli atti: 10 giorni precedenti l'assemblea dei creditori.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prorogation du sursis concordataire

(SchKG 295, Abs. 4.)

(L. P. 295, al. 4.)

Ct. de Fribourg *Tribunal de la Gruyère, à Bulle* (6358)

Par ordonnance du 24 décembre 1934, le président du Tribunal de la Gruyère a prolongé de deux mois le sursis concordataire octroyé à la Société coopérative de Consommation «Concordia», à Montbovon.

L'assemblée des créanciers est fixée au 14 février 1935, à 14 heures, Salle du Tribunal, château de Bulle.

Bulle, le 24 décembre 1934. Le président du Tribunal.

Kt. St. Gallen *Konkurskreis Gaster* (6359)

Die dem Gentner-Aichroth Friedrich, Kulmhotel Kurhaus Des Alpes, in Amden, bewilligte Nachlassstundung ist durch Beschluss des Bezirksgerichtes Gaster vom 17. Dezember um 1 Monat, d. h. bis 10. Februar 1935 verlängert worden.

Die auf den 28. Dezember angesetzte Gläubigerversammlung wird hiemit versehen auf: Donnerstag, den 24. Januar 1935, nachmittags 3 Uhr, im Hotel Schwert in Weesen.

Kaltbrunn, den 22. Dezember 1934.

Der Sachwalter: K. Hangartner, Gerichtsschreiber.

Ct. de Vaud *Arrondissement de Vevey* (6342)

Par décision du 17 décembre 1934, le président du Tribunal du district de Vevey, a prolongé de 1 mois, à partir du 6 janvier 1935, le sursis concordataire accordé le 6 novembre 1934, à Pozza-Ferraris Amélie, Dame, épicerie, Avenue de Corsier, à Vevey.

L'assemblée des créanciers primitivement fixée au jeudi 20 décembre 1934, est renvoyée au jeudi 24 janvier 1935, à 15 heures, en Maison de Ville, à Vevey.

Les pièces du concordat seront à disposition des intéressés dès le 14 janvier 1935.

Vevey, le 18 décembre 1934. Le commissaire aux sursis:

A. Marendaz.

Widerruf der Nachlassstundung — Révocation du sursis concordataire

(SchKG 298, 309.)

(L. P. 298, 309.)

Kt. Bern *Richteramt II Bern* (6355)

Aufhebung der Nachlassstundung.

Die dem Pfister Werner, Goldschmid, Krangasse 14, in Bern, am 21. August 1934 gewährte Nachlassstundung wird aufgehoben.

Bern, den 22. Dezember 1934. Der Nachlassrichter:

Jäggi.

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages

(SchKG 304, 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat

(L. P. 304, 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Winterthur* (6360)

Die Verhandlung über den von der Firma Streiff Georg & Cie., Baumaterialien, in Winterthur, und des Streiff Georg, Kaufmann, in Winterthur, vorgeschlagenen Nachlassvertrag zu 31 % findet Mittwoch, den 16. Januar 1935, nachmittags 4 Uhr, vor dem Bezirksgericht Winterthur, als erstinstanzlicher Nachlassbehörde, Lindstrasse 10, in Winterthur, statt.

Die Gläubiger, denen freigestellt ist, an der Verhandlung teilzunehmen, können allfällige Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Nichterscheinen wird als Verzicht auf Einwendungen betrachtet.

Winterthur, den 22. Dezember 1934.

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur.

Ct. de Fribourg *Tribunal de la Sarine, à Fribourg* (6361)

Failli: Pythoud Paul, installations sanitaires, à Fribourg.

Jour, heures et lieu de l'audience: Vendredi 4 janvier 1935, à 11^h 1/2 hs., à la Salle du Tribunal, Maison de Justice, à Fribourg.

Fribourg, le 24 décembre 1934. Le président du Tribunal:

X. Neuhaus.

Kt. St. Gallen *Bezirksgericht See in Rapperswil* (6362)

Samstag, den 29. Dezember 1934, nachmittags 2 Uhr, findet vor Bezirksgericht See im Rathaus in Rapperswil die Verhandlung über den von der Firma Vieh- und Liegenschaftshandel A.-G., Rapperswil, in Rapperswil, vorgeschlagenen Nachlassvertrag statt.

Die Gläubiger der genannten Firma sind berechtigt, an der Verhandlung teilzunehmen und allfällige Einwendungen gegen die Genehmigung des Nachlassvertrages anzubringen.

Uznach, den 24. Dezember 1934.

Im Auftrage des Gerichtspräsidentiums:

Die Gerichtskanzlei.

Ct. de Genève *Tribunal de première instance de Genève* (6343)

Le Tribunal de première instance, sis à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2^{me} cour, premier étage, salle A, statuera en audience publique, le lundi 7 janvier 1935, à 9 heures, sur l'homologation du concordat intervenu entre Bourgarrel Lucien, représentations commerciales, Avenue Ernest Pietet 10, Genève, et ses créanciers.

Les opposants sont invités à se présenter à cette audience, afin de faire valoir leurs moyens.

Gavard, commis-greffier.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat

(SchKG 306, 308, 317.)

(L. P. 306, 308, 317.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (6363)

Das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, hat mit Beschluss vom 24. Oktober 1934 den von der Firma Pomcran A. & Cie., Kommundiggesellschaft, Mercerie, Bonneterie und Strumpfwaren en gros, Anwandstrasse 32, Zürich 4, ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag auf der Basis von 60 % ihrer Forderungen, Wert Datum des gerichtlichen Stundungsbeschlusses (6. Juni 1934), zahlbar einen Monat nach der gerichtlichen Publikation betr. die rechtskräftige Genehmigung des Nachlassvertrages, gericht-

lich bestätigt und auch für die nichtzustimmenden Gläubiger verbindlich erklärt.

Der Beschluss ist nuncmehr in Rechtskraft erwachsen und damit die der Nachlassschuldnerin seinerzeit bewilligte Nachlassstundung beendet.

Zürich, den 20. Dezember 1934.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, III. Abteilung;
Der Gerichtsschreiber: Dr. Springer.

Kt. Luzern *Amtsgericht von Entlebuch* (6364)
Schuldner: Purtschert Ferdinand, Schuhhandlung, Dorf, Entlebuch.
Datum des Bestätigungsentseides: 10. Dezember 1934.
Entlebuch, den 21. Dezember 1934.

Der Amtsgerichtspräsident von Entlebuch:
Dr. J. Wieki.

Ct. de Vaud *Arrondissement de Vevey* (6344)
Par décision du 27 novembre 1934, le président du Tribunal du district de Vevey a homologué le concordat conclu entre Tagini Jean, installations sanitaires, à Vevey, et ses créanciers chirographaires.
Un délai péremptoire de deux mois est imparti aux créanciers dont les prétentions sont contestées pour faire valoir leurs droits en justice.
Vevey, le 20 décembre 1934. Le commissaire au sursis:
A. Marendaz.

Ct. du Valais *Tribunal de Sierre* (6365)
Le Juge-Instruteur de Sierre rend notoire que par jugement du 12 décembre 1934 en force il a homologué le concordat des époux Antille Michel allié Holzner, entrepreneur-négociant, à Sierre.
Sierre, le 24 décembre 1934. P. Devantéry.

Ct. de Genève *Tribunal de première instance de Genève* (6345)
Par jugement du 3 décembre 1934, le Tribunal a homologué le concordat intervenu entre Simon Martin, tailleur, Grand Quai 32, Genève, et ses créanciers.
Par le même jugement, il a été assigné aux créanciers dont les réclamations sont contestées un délai de dix jours pour intenter action.
J. Gavard, commis-greffier.

Nichtbestätigung des Nachlassvertrages — Refus d'homologation de concordat
(SchKG 306, 308.) (L. P. 306, 308.)

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung* (6346)
Das Bezirksgericht Zürich, III. Abteilung, hat mit Beschluss vom 16. November 1934 den von Wyspa Hermann, Kaufmann, Ottikerstrasse 22, Zürich 6, seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag auf der Basis von 35 %, zahlbar 15 % sofort nach Zustandekommen des Nachlassvertrages, 10 % drei Monate später und 10 % nach weitem drei Monaten, gegen Verzicht auf den Rest, verworfen.
Der Beschluss ist in Rechtskraft erwachsen und damit die dem Nachlassschuldner seinerzeit bewilligte Nachlassstundung beendet.
Zürich, den 20. Dezember 1934.

Im Namen des Bezirksgerichtes Zürich, III. Abteilung;
Der Gerichtsschreiber: Dr. Springer.

Ct. de Genève *Tribunal de première instance de Genève* (6347)
Par jugement du 3 décembre 1934, le Tribunal a refusé d'homologuer le concordat proposé par Pozzi Guido, fournitures de bureau, Rue de la Tour de l'Île 2, Genève, à ses créanciers.
J. Gavard, commis-greffier.

Etat de collocation dans concordat par abandon d'actif
(L. P. 249, 250, 293 suiv.)

Ct. de Genève *Arrondissement de Genève* (6348)
Concordat par abandon d'actif de la Société Bacoline S.A. en liquidation.
L'état de collocation des créanciers de la Société anonyme Bacolino en liquidation, Genève, peut être consulté à l'Etude de M^e P. Guerehet, avocat, 10, Rue Petitot.
Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les 10 jours à dater de cette publication sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
Genève, le 24 décembre 1934.

La commission de liquidation du concordat Bacoline S.A.
en liquidation:
M^e L.-J. Fatio,
M^e Pierre Jaecoud,
M^e P. Guerehet.

Bäuerliches Sanierungsverfahren — Procédure d'assainissement agricole
(Bundesbeschluss vom 13. April 1933.) (Arrêté fédéral du 13 avril 1933.)

Kt. Solothurn *Richteramt Solothurn-Lebern in Solothurn* (6349)
Schuldenruf.
Die Gläubiger des Affolter Wilhelm, Wilhelms, Landwirt, in Günsberg, werden hiedurch aufgefordert, bis den 15. Januar 1935 ihre Forderungen, Wert: 15. Januar 1935, unter Angabe der allfällig dafür bestehenden Pfänder und anderer Sicherheiten, bei der Nachlassbehörde von Solothurn-Lebern in Solothurn schriftlich anzumelden, unter der Androhung, dass im Falle der Unterlassung, der Sanierungsvorschlag auch für die nicht bekannten Gläubiger verbindlich ist. Forderungen, die der Gläubiger arglistig nicht anmeldet, können von der Nachlassbehörde als erloschen erklärt werden.
Solothurn, den 20. Dezember 1934.
Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern:
Weingart.

Pfandnachlassverfahren und Nachlassstundung
(Bundesbeschluss vom 30. September 1932.)

Kt. Graubünden *Konkurskreis Davos* (6279*)
Nachlassstundung und Eröffnung des Pfandnachlassverfahrens.
Der Ausschuss des Bezirksgerichtes Oberlandquart hat mit Entscheid vom 11. Dezember 1934 dem W y s s R u d o l f, Hotel Bahnhof-Terminus in Davos-Platz, eine Nachlassstundung von vier Monaten und gleichzeitig die Eröffnung des Pfandnachlassverfahrens gemäss Bundesbeschluss über das Pfandnachlassverfahren für die Hotel- und Stiekerel-Industrie vom 30. September 1932 bewilligt.
Das Pfandnachlassverfahren umfasst das Hotel Bahnhof-Terminus in Davos-Platz samt Mobiliar und Inventar.

Die Pfand- und Korrentgläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche an den Schuldner bis und mit 17. Januar 1935 beim unterzeichneten, von der Nachlassbehörde ernannten Sachwalter anzumelden. Die Pfandgläubiger werden ersucht, die Forderungstitel der Anmeldung beizulegen und allfällige Bürgen anzugeben.

Verspätete oder gänzliche Unterlassung der Forderungsanmeldung hat den Verlust des Stimmrechts bei den Verhandlungen über den Pfandstundungs- und Nachlassvertrag zur Folge.

Das Datum der Gläubigerversammlung wird nach Durchführung des Schätzungsverfahrens festgesetzt und den Gläubigern schriftlich mitgeteilt.
Davos, den 22. Dezember 1934.

Der gerichtlich bestellte Sachwalter:
M. Silbertho, Rechtsanwalt.

Nachlassstundungsgesuch — Demande de sursis concordataire
(SchKG 293.) (L. P. 293.)

Kt. Bern *Richteramt Nidau* (6350)
Scherrer-Negri P., Comestibles, Nidau, stellt beim Gerichtspräsidenten von Nidau das Gesuch um Bewilligung einer Nachlassstundung von 2 Monaten.
Datum der Verhandlung: Freitag, den 28. Dezember 1934, vormittags 9 Uhr, vor Richteramt Nidau im Schlosse daselbst.
Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen die Erteilung der Stundung bis zum Termin schriftlich oder in der Verhandlung mündlich anbringen.
Nidau, den 21. Dezember 1934. Der Nachlassrichter:
Aufrane.

Verschiedenes — Divers — Varia

Kt. Zürich *Bezirksgericht Horgen* (6351)
Der Gerichtspräsident als Konkursrichter
hat am 19. Dezember 1934
in Sachen
der Firma Gessner & Co. A.-G., Wädenswil,
Schuldnerin,
vertreten durch die Rechtsanwälte Dres. J. & E. Henggeler, Otto Schuppisser und H. Widmer, Zürich 1, Löwenstrasse 1,
sowie einer Anzahl Gläubiger als Gesuchsteller,
betreffend
Insolvenzerklärung und Konkursaufschub
verfügt:

1. Der Firma Gessner & Co. A. G., Wädenswil, wird ein Aufschub der Konkursöffnung für die Dauer von 6 Monaten, d. h. bis 19. Juni 1935, bewilligt.
2. Während der Dauer des Konkursaufschubes können gegen die Schuldnerin Betreibungen weder erhoben noch fortgesetzt werden.
3. Der Schuldnerin wird ein Kurator bestellt mit dem Auftrag:
 - a) einen genauen Status per 31. Dezember 1934 über das Vermögen der Schuldnerin aufzunehmen und zwar sowohl für den Fall der Fortsetzung des Geschäftsbetriebes wie der Liquidation;
 - b) den Geschäftsbetrieb und die Rechtshandlungen der Schuldnerin im Sinne von Ziff. 5 zu überwachen;
 - c) die Vormerkung der Verfügungsbeschränkungen im Grundbuch im Sinne von Art. 960 Z. G. B. Zif. 2 zu veranlassen;
 - d) dem Konkursrichter bis spätestens 15. Mai 1935 sein Gutachten über die Vermögenslage und den Geschäftsgang der Schuldnerin und über den Stand und die Ansichten der Sanierung, sowie einen Bericht über die von ihm getroffenen und allfällig weiter anzuordnenden Massnahmen, wie Einberufung einer Gläubigerversammlung, zu erstatten;
 - e) als beratendes Organ unter Berücksichtigung der Hauptgläubigergruppen und unter Vorbehalt der Genehmigung durch die Gläubiger einen Gläubigerausschuss zu bezeichnen.
4. Zum Kurator wird bestellt:
Dr. Armin Schweizer, Rechtsanwalt,
Bahnhofstrasse 71, Zürich 1.
5. Der Schuldnerin wird gestattet, ihre Geschäfte unter der Aufsicht des Kurators weiterzuführen.
Der Schuldnerin ist indessen die Vornahme von Rechtshandlungen, durch welche die berechtigten Interessen der Gläubiger beeinträchtigt oder einzelne Gläubiger zum Nachteil anderer begünstigt werden, untersagt.
Die Schuldnerin wird ferner bei ihrer Erklärung behaftet, dass sie Rechtshandlungen im Sinne von Art. 317. lit. 1 SchKG., nur mit Zustimmung des Kurators vornehmen wird.
6. Als Publikationsorgane werden bestimmt:
das Schweizerische Handelsamtsblatt,
das Amtsblatt des Kantons Zürich,
die Neue Zürcher Zeitung,
die Nachrichten vom Zürichsee, Wädenswil,
der Anzeiger vom Zürichsee, Wädenswil.
7. Mitteilung an die Gläubiger durch einmalige Veröffentlichung in den unter Ziff. 6 genannten Blättern.
8. Ein Rekurs gegen diese Verfügung kann binnen 10 Tagen nach der Veröffentlichung im kantonalen Amtsblatt bei der IV. Kammer des Obergerichtes des Kantons Zürich schriftlich, im Doppel eingereicht werden.
Im Namen des Konkursrichters
des Bezirksgerichtes Horgen:
Der Gerichtsschreiber: Dr. H. Feer.

Kt. Luzern *Konkurskreis Allishofen* (6269)
Verlängerung der Stundung.
Der Amtsgerichtsvicepräsident von Willisau hat mit Verfügung vom 20. Dezember 1934 die der Carosseriewerk A. G. in Wauwil nach den Bestimmungen von Art. 657 Abs. 3 O. R. bewilligte Stundung verlängert bis zum 24. März 1935.
Luzern, den 22. Dezember 1934.
Der gerichtlich bestellte Kurator:
Ed. Müller,
Direktor der Revisions- und Treuhand-Aktiengesellschaft,
Luzern, Hirshenplatz 6.

Ct. Ticino *Pretura di Locarno* (6366)
Concessione moratoria concordataria.
La Pretura di Locarno comunica di avere concesso una moratoria di due mesi, da oggi, al debitore Barozzi Augusto, macelleria, in Locarno, ed il avergli nominato, quale commissario, il sig. avv. A. Caroni, in Locarno.
Locarno, H 22 dicembre 1934. Per la Pretura: D^o Degiorgi.

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio**I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale****Zürich — Zurich — Zurigo**

1934. 17. Dezember. Unter der Firma **Bérets Basques S. A.** hat sich, mit Sitz in Wädenswil, am 10. Dezember 1934 auf unbeschränkte Dauer eine Aktiengesellschaft gebildet. Ihr Zweck ist die Fabrikation und der Handel in Baskenmützen, Bérets für Damen und Herren und Damenhüten. Das Aktienkapital beträgt Fr. 25,000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte, auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 500. Offizielles Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der aus 1—3 Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen. Der Präsident des Verwaltungsrates führt Einzelunterschrift namens der Gesellschaft. Der Verwaltungsrat kann weitere Mitglieder mit der Unterschrift und Drittpersonen mit der Firmazeichnung per Procura betrauen. Der Verwaltungsrat besteht zurzeit aus: Johannes Hochstrasser-Reynler, Fabrikant, von und in Wädenswil, Präsident, und Hans Hochstrasser-Sohm, Kaufmann, von und in Wädenswil. Geschäftslokal: Auf dem Platze.

Mineralöle usw. — 19. Dezember. Die Firma **Eugen Lutz & Co.**, in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 45 vom 23. Februar 1933, Seite 446), Raffination von Mineralölen und Handel mit solchen, unbeschränkt haftender Gesellschafter: Eugen Lutz; Kommanditär: Karl Moser, ist infolge Uebergangs des Geschäftes in Aktiven und Passiven an die neue Firma «Eugen Lutz», in Zürich 2, und daheriger Auflösung dieser Kommanditgesellschaft erloschen.

Inhaber der Firma **Eugen Lutz**, in Zürich 2, ist Eugen Lutz-v. Meiss, von Thal (St. Gallen), in Zürich 2. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft «Eugen Lutz & Co.», in Zürich 2. Raffination von Mineralölen und Handel mit solchen. Zwinerstrasse 50.

21. Dezember. Unter der Firma **Immobilien-genossenschaft Imbisbühl** hat sich, mit Sitz in Zürich, am 20. Dezember 1934 auf unbeschränkte Dauer eine Genossenschaft gebildet. Ihr Zweck ist die Errichtung von Neubauten und der An- und Verkauf und die Verwaltung von Liegenschaften. In erster Linie bezweckt die Genossenschaft den Erwerb von Liegenschaften im Imbisbühlquartier in Zürich und die allfällige Ueberbauung derselben. Das Genossenschaftskapital besteht aus dem Totalbetrag der jeweils ausgegebenen, auf den Namen lautenden Anteilscheine zu Fr. 200. Als Mitglied der Genossenschaft kann auf schriftliche Anmeldung hin jede handlungsfähige physische und jede juristische Person vom Vorstand aufgenommen werden. Jeder Genossenschafter hat bei seiner Aufnahme mindestens einen Anteilschein zu Fr. 200 zu zeichnen und gemäss Beschluss des Vorstandes einzuzahlen. Die Uebertragung von Anteilscheinen unterliegt der Genehmigung des Vorstandes. Der Erwerber von Anteilscheinen infolge Uebertragung hat sich beim Vorstand um die Mitgliedschaft schriftlich zu bewerben, sofern er nicht schon Mitglied der Genossenschaft ist. Hat ein Genossenschafter seine sämtlichen Genossenschaftsanteilscheine gültig übertragen, so erlischt seine Mitgliedschaft. Im übrigen erlischt die Mitgliedschaft auf mindestens sechsmonatliche schriftliche Kündigung hin je auf Ende eines Geschäfts-(Kalender-)Jahres, sowie durch Tod und Antritt. Wird die Uebertragung von Anteilscheinen dem Ausretenden oder ausgeschlossenen Genossenschafter nicht genehmigt, so werden die betreffenden Anteilscheine nach Massgabe der Bilanz des Ausscheidungs-jahres, höchstens jedoch zum Nennwert zurückbezahlt. Damit erlischt jeder weitere Anspruch des Ausscheidenden am Genossenschaftsvermögen. Im Todesfalle können die Erben in die Rechte und Pflichten des verstorbenen Genossenschafters eintreten. Für die Aufstellung der Bilanz sind die Bestimmungen des Art. 656 O. R. massgebend. Ueber die Verwendung des nach Abzug aller Unkosten, einschliesslich der Kosten für Reparaturen und den Unterhalt der Gebäude und Einrichtungen, der Passivzinsen, Steuern und der nötigen Abschreibungen sich ergebenden Reingewinn beschliesst die Generalversammlung. Eine Verteilung erfolgt nach Massgabe der einbezahlten Anteilscheine. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet lediglich das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der einzelnen Mitglieder hierfür ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, der Vorstand von 1—3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; er bestimmt die zeichnungsberechtigten Personen und die Art und Form der Zeichnung. Bei einem mehrgliedrigen Bestande des Vorstandes erfolgt die Firmazeichnung stets zu zweien kollektiv. Der Vorstand besteht zurzeit aus: Hermann Ritter, Dipl. Architekt, von Allstätten (St. Gallen), in Zürich, Präsident, und Ernst Zweiecker, Bauführer, von Jegenstorf (Bern), in Zürich, Aktuar. Die Genannten führen Kollektivunterschrift. Geschäftslokal: Goethestrasse 16, in Zürich 1 (bei H. Ritter).

Kochherdfabrikation, Bauschlosserei. — 21. Dezember. Die Firma **Konr. Steiger**, in Zürich 5 (S. H. A. B. Nr. 27 vom 4. Februar 1925, Seite 187), Kochherdfabrikation und Bauschlosserei, ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen an die Firma «Konrad Steiger, Sohn», in Zürich 5, über.

Inhaber der Firma **Konrad Steiger, Sohn**, in Zürich 5, ist Konrad Steiger, Sohn, von Zürich, in Zürich 5. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Firma «Konr. Steiger», in Zürich 5. Erstellung von Kochherd-, Rauch-, Brüh- und Kesselanlagen, mechanische Schlosserei. Langstrasse 208.

Gärtnerei. — 21. Dezember. Die Firma **Robert Kägi, jun.**, in Wald (S. H. A. B. Nr. 138 vom 18. Juni 1925, Seite 1062), verzeigt als nunmehrige Geschäftsnatur: Friedhof- und Handelsgärtnerei.

21. Dezember. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Afra Export A.-G. in Liq. (S. A. d'Exportation Afra en liq.) (Afra Export Ltd. in Liq.)**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 125 vom 1. Juni 1934, Seite 1469), Betrieb von Handelsgeschäften aller Art usw., hat die Liquidation beendet. Diese Firma ist erloschen.

Gasthof. — 21. Dezember. Die Firma **Jakob Gonser**, in Winterthur 1 (S. H. A. B. Nr. 53 vom 3. März 1928, Seite 424), Betrieb des Gasthofes und der Herberge zur Traube, ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

21. Dezember. **Schweizerische Krankenkasse Helvetia**, Genossenschaft, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 279 vom 28. November 1933, Seite 2781). Walter Hirsbrunner ist aus dem Zentralvorstand ausgeschieden. Neu wurde als

Mitglied in den Zentralvorstand gewählt Emil Brunner, Schriftsetzer, von Bäretswil, in Bern. Der Genannte führt die Unterschrift nicht.

Liegenschaftshandel. — 21. Dezember. Der Inhaber der Firma **Simon Kurz**, in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 195 vom 23. August 1926, Seite 1511), Liegenschaftshandel, ist nun Bürger von Zürich.

Partiwaren. — 21. Dezember. Die Firma **Ed. Karasek**, in Zürich 4 (S. H. A. B. Nr. 301 vom 29. November 1910, Seite 2025), Partiwaren, ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Samenhandlung. — 21. Dezember. Firma **G. Landolt's Erben**, in Wallisellen (S. H. A. B. Nr. 171 vom 25. Juli 1930, Seite 1577), Samenhandlung. Die Kollektivgesellschafterin Frieda Landolt heisst infolge Verheiratung Frieda Glättli geb. Landolt, von Zürich, in Wallisellen.

Drogerie, Kolonialwaren. — 21. Dezember. Die Firma **E. Raths**, in Wetzikon (S. H. A. B. Nr. 268 vom 22. Juni 1906, Seite 1069), verzeigt als nunmehrige Geschäftsnatur: Drogerie, Kolonialwarenhandlung.

Schreinerei, Glaserei. — 21. Dezember. Die Firma **Fritz Theil jun.**, in Winterthur 1 (S. H. A. B. Nr. 119 vom 22. Mai 1924, Seite 865), mechanische Schreinerei und Glaserei, verzeigt infolge behördlicher Aenderung der Strassenbezeichnung als Geschäftslokal: Merkurstrasse 5.

21. Dezember. Die Firma **Arbeitsgenossenschaft älterer Männer**, in Zürich (S. H. A. B. Nr. 65 vom 19. März 1934, Seite 713), wird infolge verlängerten Konkurses über diese Genossenschaft von Amtes wegen gelöscht.

Radio-geschäft. — 21. Dezember. Die Firma **Friedrich Loosli**, in Glattfelden (S. H. A. B. Nr. 161 vom 13. Juli 1933, Seite 1718), Handel in Radios, Reparaturen, wird infolge Konkurses von Amtes wegen gelöscht.

Bern — Berne — Berna**Bureau de Courleary**

1931. 20 décembre. La maison **Charles Jeanneret, fabrique de montres Léonidas (Charles Jeanneret Léonidas Watch Factory)**, à St-Imier (F. O. s. du c. du 12 juin 1933, n° 134, page 1403), est radiée. L'actif et le passif sont repris par la maison «Fabrique de montres Léonidas S. A. (Léonidas Watch Factory Ltd.)».

20 décembre. **Société constituée pour favoriser le culte catholique romain à Tramelan**, association ayant son siège à Tramelan-dessus (F. O. s. du c. du 24 mai 1909, n° 128, page 917). Thomas Bulholzer ayant démissionné comme président et le secrétaire-caissier le curé Edmond Grimaire étant décédé, leurs pouvoirs sont éteints. Sont nommés: président: Eugène Folleté, vicaire général, du Noirmont, à Solenre; secrétaire-caissier: le curé Roger Chapatte, du Noirmont, à Tramelan-dessus, lesquels engageront valablement l'association par leur signature collective.

20 décembre. Sous la raison sociale **Fabrique de montres Léonidas S. A. (Léonidas Watch Factory Ltd.)**, il est créé une société anonyme qui a son siège à St-Imier et pour but la fabrication, l'achat et la vente de montres et parties de montres et toutes autres fabrications se rapportant à l'industrie horlogère et à la mécanique. Les statuts de la société portent la date du 14 novembre 1934. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de fr. 50,000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. La société reprend la suite des affaires de la maison «Charles Jeanneret, fabrique de montres Léonidas (Charles Jeanneret Léonidas Watch Factory)» qui apporte les immeubles, le mobilier, les machines, le matériel, l'outillage, les marchandises en fabrication, les marchandises terminées, les matières premières, la clientèle, les brevets, les procédés de fabrication et les érançes, le tout évalué par l'assemblée suivant inventaire du et arrêté au 31 octobre 1934 à fr. 377,600 et déduction faite du passif qu'elle prend à sa charge de fr. 367,600 soit net fr. 10,000. En représentation de cet apport il est attribué à Charles Jeanneret 10 actions de fr. 1000 entièrement libérées pour la valeur de fr. 10,000. Les publications de la société ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est représentée vis-à-vis des tiers par un conseil d'administration de 1 à 3 membres. Le conseil d'administration est actuellement composé d'un seul membre savoir Charles Jeanneret, industriel, du Locle, à St-Imier, qui engagera la société par sa signature individuelle. La maison donne en outre la procuration à Ernest Mathez, comptable, de Tramelan-dessus, à St-Imier. Bureau: St-Imier, rue de Beau Site 8.

Bureau Interlaken

Comestibles usw. — 21. Dezember. Der Inhaber der Einzelfirma **A. Michel vorm. M. Seiler**, Comestibles, in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 323 vom 31. Juli 1906, Seite 1289), ändert die Firma ab in **Adolf Michel** und die Natur des Geschäftes in: Comestibles und Delikatessen, Spezialgeschäft für Geflügel, Fische und Wildbrett.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

Buntweberei. — 19. Dezember. Aus der Kommanditgesellschaft **Reichen, Lauterburg & Cie**, mit Sitz in Langnau i. E., mechanische Buntweberei (S. H. A. B. Nr. 34 vom 11. Februar 1924, Seite 232), ist der unbeschränkt haftende Gesellschafter Ernst Reichen ausgetreten; dessen Unterschrift ist erloschen. Ausgetreten ist ferner der Kommanditär Ernst Eugen Reichen, Sohn, beide wohnhaft in Langnau i. E. Neu in die Kommanditgesellschaft tritt ein als Kommanditär Max Lauterburg, von Bern, wohnhaft in Langnau i. E., mit einer Kommanditsumme von Fr. 25,000. Die Firma wird nun abgeändert in **Lauterburg & Cie**. Einzelprokura wird erteilt an den bisherigen, nun mehrjährigen Kommanditär Hans Lauterburg, von Bern, wohnhaft in Langnau i. E. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

Bureau Nidau

15. Dezember. Die Genossenschaft **Arbeiter-Krankenkasse der mechanischen Werkstätte Probst, Chappuis & Wolf**, in Nidau (S. H. A. B. Nr. 234 vom 16. August 1898, Seite 979), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung der Genossenschafter vom 11. Dezember 1934 die Firma abgeändert in **Arbeiter-Krankenkasse der Konstruktionswerkstätten C. Wolf & Cie. Aktiengesellschaft** und die Statuten entsprechend revidiert. Aus dem Vorstand sind ausgeschieden der bisherige Präsident Gottfried Bratschi, der bisherige Vizepräsident Christian Leuenberger, der bisherige Sekretär Jakob Hurni, sowie die bisherigen Beisitzer Gottlieb Bundeli, Johann Hämmerli, Gottfried Weber und Gottfried Laubseher. Die Zeichnungsberechtigung des Gottfried Bratschi und des Jakob Hurni ist erloschen. Der Vorstand wurde wie folgt neu bestellt: Präsident: Werner Lobsiger, von Seedorf, Schweisser, in Studen; Vizepräsident: Arthur Kunz, von Oetwil a. See, Fräser, in Port; Sekretär: Albert Amrein, von Beurnevésin, Bohrer, in Brügg; Kassier: Ernst Soltermann, von Vechigen, Werkstattarbeiter,

in Ipsach; Werner Kuhn, von Orpund, Hilfsmonteur, in Madretsch; Ferdinand Schärer, von Marbach, Dreher, in Nidau, und Hermann Führer, von Trubschachen, Bohrer, in Port, alle 3 als Beisitzer. Präsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

Bureau de Porrentruy

21 décembre. La société coopérative Société de fromagerie de Miécourt, avec siège à Miécourt (F. o. s. du c. du 13 mai 1930, n° 110, page 1019), a désigné en qualité de président Gottfried Balmer, fils de Nicolas, originaire de Mühleberg, agriculteur, à Miécourt, en remplacement de Jean Zutter. La société est donc valablement engagée vis-à-vis des tiers par les signatures du président Gottfried Balmer et du secrétaire Werner Huber, ou du vice-président Fritz Spring et du secrétaire Werner Huber. La signature conférée à Jean Zutter est éteinte.

Bureau Trachselwald

20. Dezember. Aus dem Vorstande der **Ermentalischen Obstweingossenschaft**, mit Sitz in Ramsei, Gemeinde Lützelflüh (S. H. A. B. Nr. 151 vom 3. Juli 1931, Seite 1460), sind ausgeschieden der Präsident Jakob Oberli und die Beisitzer Fritz Burkhalter und Paul Flückiger, Sohn. Die Unterschriften des Jakob Oberli und des Ernst Rothenbühler, ehemaliger Sekretär und nunmehriger Beisitzer, sind erloschen. Der Vorstand wurde wie folgt neu bestellt: Präsident: Otto Bichsel, von und in Hasle, Landwirt; Vizepräsident: Ernst Neuschwander, von und in Lützelflüh, Landwirt; Sekretär: Gottfried Wälti, von Lützelflüh, in Sumiswald, Landwirt; Kassier und Direktor: Fritz Oberli, von Lützelflüh, in Ramsei; Beisitzer: Fritz Bracher, von Heimiswil, in Waldhaus, Gemeinde Lützelflüh, Landwirt; Ernst Rothenbühler, von Lützelflüh, in Rüederswil, Landwirt; Hans Pfäffli, Landwirt, von Signau, in Lützelflüh. Zeichnungsberechtigt sind der Präsident Otto Bichsel oder Vizepräsident Ernst Neuschwander mit dem Sekretär Gottfried Wälti oder Kassier-Direktor Fritz Oberli kollektiv zu zweien.

20. Dezember. Die Firma **Buchdruckerei Furrer und Aeschbacher**, Kollektivgesellschaft, mit Sitz in Sumiswald, Inhaber: Otto Furrer und Ernst Aeschbacher (S. H. A. B. Nr. 250 vom 3. Oktober 1912, Seite 1754), ist infolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Buchdruckerei Sumiswald Aktiengesellschaft», mit Sitz in Sumiswald.

Unter der Firma **Buchdruckerei Sumiswald Aktiengesellschaft** hat sich auf Grund der Statuten vom 17. Dezember 1934, mit Sitz in Sumiswald, eine Aktiengesellschaft mit unbeschränkter Dauer gebildet. Die Gesellschaft bezweckt die Weiterführung der bisher von der Kollektivgesellschaft «Buchdruckerei Furrer und Aeschbacher» betriebenen Buchdruckerei in Sumiswald. Sie kann sich an gleichartigen Geschäften beteiligen und bestehende Geschäfte gleicher Art übernehmen, oder mit solchen fusionieren. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 20,000, eingeteilt in 20 auf den Namen lautende, voll liberierte Aktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der Kollektivgesellschaft «Buchdruckerei Furrer und Aeschbacher», in Sumiswald, deren Buchdruckerei auf Grund der Uebernahmebilanz per 30. November 1934 mit Aktiven im Totalbetrage von Fr. 24,426.70 und Passiven von Fr. 4426.70 zum Uebernahmepreis von Fr. 20,000. An zahlungsstatt erhalten Otto Furrer und Ernst Aeschbacher, sen., beide Buchdrucker, in Sumiswald, je 10 voll liberierte Aktien. Die gesetzlich vorgeschriebenen Bekanntmachungen erfolgen durch Publikation im S. H. A. B. Die Organe der Gesellschaft sind: a) die Generalversammlung der Aktionäre; b) ein Verwaltungsrat von 1—5 Mitgliedern, und c) die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat ist das oberste geschäftsführende Organ der Gesellschaft. Zurzeit sind Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift für die Gesellschaft: Ernst Aeschbacher, senior, Buchdrucker, von Eggwil, in Sumiswald, und Otto Furrer, Buchdrucker, von Langnau i. E., in Sumiswald. Geschäftslokal: Sumiswald-Grünen.

Schwyz — Schwyz — Svitto

1934. 21. Dezember. Die **Splinnerel Nuolen in Ltd.**, Aktiengesellschaft, in Nuolen-Wangen (S. H. A. B. Nr. 249 vom 24. Oktober 1934, Seite 2942), hat sich gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 14. November 1931 aufgelöst und wird nach bereits durchgeführter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

21. Dezember. Die Firma **Stiefenhofer, Kaufhaus**, in Lachen (S. H. A. B. Nr. 168 vom 21. Juli 1934, Seite 2040), wird infolge Konkurses von Autes wegen im Handelsregister gestrichen.

Glarus — Glaris — Glarona

1934. 22. Dezember. Laut Statuten vom 19. Dezember 1934 ist, mit Sitz in Glarus, unter der Firma «**Herkliff Beteiligung- und Finanzierungs A. G.**», eine Aktiengesellschaft auf unbeschränkte Dauer gegründet worden. Zweck der Gesellschaft ist die Beteiligung an und die Finanzierung von Handels- und Industrieunternehmungen aller Art im In- und Ausland, sowie die Verwaltung von solchen Beteiligungen und Vornahme aller damit im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 10,000, eingeteilt in 10 auf den Namen lautende Aktien von je Fr. 1000. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis höchstens 5 Mitgliedern. Soweit das Gesetz Bekanntmachungen durch öffentliche Blätter verlangt, werden dieselben durch das Schweizerische Handelsamtsblatt in Bern erlassen. Zurzeit ist einziges Mitglied des Verwaltungsrates Dr. jur. Adam Reichstein, Rechtsanwalt, von und in Zürich, welcher die rechtsverbindliche Einzelunterschrift für die Gesellschaft führt. Das Rechtsdomizil der Gesellschaft befindet sich bei Dr. Heinrich Heer, Rechtsanwalt, in Glarus, Burgstrasse.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

1934. 13 juillet. La Société de fromagerie-laiterie de Prez vers Noréaz dont le siège est à Prez vers Noréaz (F. o. s. du c. du 3 mai 1929, n° 102, page 907), a, dans son assemblée générale du 29 septembre 1925, adopté de nouveaux statuts et par là apporté les modifications suivantes aux faits publiés. La raison est désormais Société de laiterie de Prez vers Noréaz. Son siège est à Prez vers Noréaz. Les statuts sont datés du 29 septembre 1925. Le but de la société est de procurer à ses membres les moyens de tirer du lait de leurs vaches le parti le plus avantageux, soit en le vendant en commun, soit en fabriquant du fromage ou d'autres produits. La société a une durée illimitée. Le capital social de la société est composé: a) des immeubles désignés aux articles 565, 566, 567 du registre foncier de Prez vers Noréaz et taxes fr. 22,500 en bâtiments et 1190 francs en fonds; b) du

mobilier destiné à l'exploitation; c) des capitaux placés. Le droit du sociétaire est attaché à la propriété; il est transmissible avec elle. Pour être reçu et pour demeurer membre de la société, il faut posséder des terres cultivables dans le territoire de la commune ou ses environs. Les immeubles faisant partie de la société sont inscrits par chapitres au nom du propriétaire dans un registre spécial, tiré du cadastre communal. Les bâtiments et leurs emplacements, les jardins et les forêts n'en font pas partie. Les droits et les charges des sociétaires sont proportionnels aux taxes des immeubles inscrits dans ce registre. Les héritiers d'un sociétaire deviennent sociétaires par ce fait et entrent en possession des droits et charges attachés à ces immeubles. Ils doivent cependant verser à la société un droit d'entrée personnelle de cinq francs. Les propriétaires d'immeubles qui ne font pas encore partie de la société peuvent demander leur admission par écrit. Dans ce cas, ils devront: a) être admis par l'assemblée générale; b) payer une finance d'entrée personnelle de dix francs; c) verser une cotisation de rachat fixée à deux francs par mille francs de taxe des immeubles admis. Les sociétaires acquéreurs de terres non inscrites sont tenus de les faire inscrire et d'acquitter la finance prévue sous litt. c. Chaque sociétaire contracte l'obligation de porter à la laiterie tout le lait produit par son exploitation agricole, à l'exception de celui qui est nécessaire à son ménage, au ménage de ses enfants établis et aux besoins de son exploitation rurale. Toute vente à domicile et toute exportation sont interdites. Le fermier ou le mange-foin d'un sociétaire remplace obligatoirement celui-ci dans les devoirs imposés ci-dessus au sociétaire. Il est autorisé à prélever le lait nécessaire à la famille de son bailleur. L'exclusion doit être prononcée par l'assemblée générale à la majorité des $\frac{2}{3}$ des votants; elle a lieu sans préjudice des dispositions de l'art. 685 C. F. O. Les engagements de la société vis-à-vis des tiers sont uniquement garantis par les biens sociaux. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle. On cesse de faire partie de la société: a) par la faillite ou la vente des immeubles; b) par la retraite volontaire; c) par l'expulsion. La sortie volontaire ne peut avoir lieu qu'à la fin d'une année comptable et moyennant un avis préalable de six mois. La sortie de la société selon les modes a, b et c ci-dessus, entraîne la perte de tous droits, en capital et jouissance à l'avenir social. Les organes de la société sont: a) l'assemblée générale; b) la commission; c) le tribunal arbitral. La commission est composée de 3 membres et d'un suppléant sociétaire. La commission se constitue elle-même par la nomination du président et du vice-président. Le président et le secrétaire de la commission ont ensemble la signature sociale; ils engagent la société vis-à-vis des tiers par leur signature collective.

Maroquinerie, bijouterie, etc. — 21 décembre. Le chef de la maison **Ernest Magerstädt**, à Fribourg, est Ernest feu Ernest Magerstädt, d'origine allemande, à Fribourg. Maroquinerie, articles de voyage, bijouterie moderne et fantaisie. Boulevard de Pérolles 18.

Bureau Murten (Bezirk See)

Häute, Felle, Kohlen usw. — 20. Dezember. Kollektivgesellschaft **J. F. Simon's Erben (Les Hoirs de J. F. Simon)**, in Murten (S. H. A. B. vom 10. September 1927). Der Gesellschafter Robert Simon wohnt nunmehr in Basel und Charles Simon in Murten.

Metzgerei — 20. Dezember. Der Inhaber der Firma **Alfred Rubli, Gross- und Keimmetzgerei, Viehhandel**, in Murten (S. H. A. B. Nr. 102 vom 30. April 1919, Seite 735), hat auf den Viehhandel verzichtet und betreibt nur noch die Metzgerei.

Wirtschaft. — 20. Dezember. Die Inhaberin der Firma **Elise Fürst, Wirtschaft und Bäckerei**, in Murten (S. H. A. B. Nr. 99 vom 26. April 1929, Seite 716), hat auf den Betrieb einer Bäckerei verzichtet und betreibt nur noch die Wirtschaft.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Stadt Solothurn

1934. 19. Dezember. Der **Verein Konkordat der schweizer. Krankenkassen**, mit Sitz in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 56 vom 10. März 1925, Seite 396), hat in den ordentlichen Delegiertenversammlungen vom 15. Juni 1930 und 10. Juni 1934 seine Statuten revidiert und dabei folgende Abänderungen der im Schweizerischen Handelsamtsblatt publizierten Tatsachen beschlossen: Der Verein bezweckt die Förderung der Sozialversicherung sowie der Sozialhygiene und den Zusammenschluss der schweizerischen Krankenkassen. Dem Verein können mit den ihnen angeschlossenen Krankenkassen oder Sektionen als Vereinsmitglieder beitreten: a) kantonale Krankenkassenverbände und b) Kassenverbände und Kassen mit und ohne Sektionen, deren Tätigkeitsgebiet sich über mehrere Kantone oder die ganze Schweiz erstreckt. In der Regel, soweit der Vorstand nicht Ausnahmen gestattet, haben sich diese den Kantonalverbänden anzuschliessen. Die Organe des Vereins sind: a) die Delegiertenversammlung; b) der Konkordatsvorstand; c) der leitende Ausschuss; d) das Bureau des leitenden Ausschusses; e) das Sekretariat; f) die Rechnungskontrollstelle. Der leitende Ausschuss besteht aus 15—17 von der Delegiertenversammlung gewählten Mitgliedern. Er wählt das Personal des Sekretariates. Das Bureau des leitenden Ausschusses besteht aus Präsident, Vizepräsident und drei Mitgliedern. Der Aktuar Albert Gyger zeichnet nunmehr als Sekretär. Unterschriftsberechtigt sind der Präsident oder Vizepräsident zusammen mit dem Sekretär. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert. Der Vizepräsident Otto Schmid hat seinen Wohnsitz von Gränichen nach Herzogenbuchsee verlegt.

19. Dezember. Die Firma **Werner Wyss, Zaunfabrik**, in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 60 vom 12. März 1928, Seite 482), umschreibt die Natur des Geschäftes wie folgt neu: Zaunfabrik mit Schlosserei und Imprägnier-Anstalt, Einfriedigungen aller Art in Holz- und Eisenkonstruktion, Drahtzäune, Fabrikation und Handel von Rosen- und Baumstücken, Waschstützen und Leitern. Das Geschäftslokal befindet sich infolge behördlicher Aenderung der Hausnummern und Strassenumbenennung an der untern Sternengasse 13.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

Beteiligungen usw. — 1934. 20. Dezember. Unter der Firma **Palladium A. G.**, gründet sich mit Sitz in Frenkendorf (Baselland) eine Aktiengesellschaft, welche die dauernde Beteiligung an andern Unternehmungen jeder Art und die Verwaltung dieser Beteiligungen bezweckt. Die Gesellschaftsstatuten sind am 17. Dezember 1934 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist unbeschränkt. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 500,000, eingeteilt in 1000 auf den Inhaber lautende Aktien von Fr. 500. Die Bekanntmachungen erfolgen, soweit gesetzliche Publikation vorgeschrieben ist, im Schweizerischen Handelsamtsblatt in Bern. Der Verwaltungsrat bezeichnet diejenigen Personen aus seiner Mitte oder ausserhalb derselben, denen die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft zusteht; er kann auch Direktoren und Prokuristen ernennen. Ebenso bestimmt der Verwaltungsrat die Art und Weise der Zeichnungsbefugnis für die Gesellschaft. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mit-

gliedern. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist derzeit Dr. Fritz Burkart, Kaufmann, von und in Basel. Zum Prokuristen wird ernannt Fritz Braun, Kaufmann, von und in Basel. Die Prokura erstreckt sich auf die Veräusserung und Belastung von Grundstücken im Sinne von Art. 459, Abs. 2, O. R. Das Mitglied des Verwaltungsrates, Dr. Fritz Burkart, und der Prokurist, Fritz Braun, führen für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Kollektivunterschrift. Das Geschäftslokal befindet sich bei Paul Oberer, Rütigasse, in Frenkendorf.

Farben, Leim, chemische Produkte. — 20. Dezember. Die bisher in Basel (S. H. A. B. Nr. 295 vom 16. Dezember 1933, Seite 2971) eingetragene Firma **Hans Reiniger**, hat ihren Sitz nach Neu-Allschwil verlegt. Inhaber derselben ist Hans Reiniger-Gerster, von Frenkendorf, in Neu-Allschwil. Fabrikation von Farben, Kaltleim und chemischen Produkten. Baslerstrasse Nr. 237.

Briefumschläge, Papierausstattung usw. — 20. Dezember. In der Kommanditgesellschaft unter der Firma **J. G. Liechti & Cie.**, Briefumschlagfabrikation und Papierausstattung, Papiere aller Art, Stahlstichdruckerei, in Neu-Allschwil (S. H. A. B. Nr. 102 vom 3. Mai 1934, Seite 1179), wird nunmehr als Geschäftslokal verzeichnet: Baslerstrasse Nr. 274.

Architekturbureau usw. — 20. Dezember. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebrüder Gschwind & Cie.**, Architekturbureau, Baugeschäft und mechanische Zimmerei, in Therwil (S. H. A. B. Nr. 247 vom 21. Oktober 1932, Seite 2472), ist Josef Zürcher ausgeschieden. Die übrigen Gesellschafter Emil Gschwind und Albert Gschwind führen die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Gschwind** fort. Die Gesellschafter zeichnen nunmehr einzeln für die Gesellschaft. Als Geschäftslokal wird nunmehr verzeichnet: Mühleweg Nr. 420.

Eierzeugwaren. — 20. Dezember. Die Firma **Armand Blehy-Meyer**, Eierzeugwarenfabrik, in Sissach (S. H. A. B. Nr. 271 vom 4. November 1921, Seite 2127), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

20. Dezember. Der Verein unter dem Namen **Schützengesellschaft Gelterkinden**, in Gelterkinden (S. H. A. B. Nr. 258 vom 20. Oktober 1921, Seite 1040), hat sich gemäss Beschluss der Vereinsversammlung vom 22. September 1934 im Handelsregister löschen lassen. Der Verein besteht ohne Eintragung im Handelsregister gemäss Art. 52, Abs. 2, und Art. 60 Z. G. B. weiter.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1934. 17. Dezember. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Mineralquellen-Vertriebs A.-G.**, mit Sitz in Goldach (S. H. A. B. Nr. 289 vom 7. September 1929, Seite 1828), hat sich durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 6. November 1934 aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

Schmiede, Schlosserei. — 1934. 20. Dezember. Inhaber der Firma **Rudolf Hunziker**, in Egnach, ist Rudolf Hunziker, von Staffelbach (Aargau), in Egnach. Schmiede und Schlosserei, Gartenmöbelfabrikation.

20. Dezember. Inhaber der Firma **Walter Burri, Schweinehandel**, in Tobel, ist Walter Burri, von Malters (Luzern), in Tobel. Schweinehandel.

20. Dezember. **Louis Raiche, Schuhfabrik Emmishofen**, in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 199 vom 26. August 1924, Seite 1431). Der Firmainhaber hat eine weitere Kollektivprokura erteilt an Willy Raiche, von Kefikon, in Kreuzlingen.

Spenglerei usw. — 20. Dezember. Inhaber der Firma **Walter Bär**, in Altnau, ist Walter Bär, von Lindau (Zürich), in Altnau. Spenglerei, Installationsgeschäft, Handel mit Blech- und Eisenwaren.

Nähmaschinen, Bureauartikel usw. — 20. Dezember. Die Firma **Martin Richard**, Handel mit Nähmaschinen, Bureauartikeln und Schildern, in Aadorf (S. H. A. B. Nr. 83 vom 11. April 1934, Seite 961), ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Mechanische Werkstätte. — 20. Dezember. Die Firma **Jean Labhart, Mech.**, mechanische Werkstätte, in Weiermühle-Steckborn (S. H. A. B. Nr. 239 vom 11. Oktober 1916, Seite 1548), ist infolge Geschäftsabtretung erloschen.

Mechanische Werkstätte. — 20. Dezember. Inhaber der Firma **Ferdinand Labhart**, in Steckborn, ist Ferdinand Labhart, von und in Steckborn. Mechanische Werkstätte zur Weiermühle.

20. Dezember. **Milchhändlerverband Frauenfeld**, Genossenschaft mit Sitz in Frauenfeld (S. H. A. B. Nr. 50 vom 1. März 1932, Seite 515). Ferdinand Morant, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Präsident Ernst Gigl wurde zum Aktuar, und der bisherige Beisitzer Ernst Büttikofer zum Präsidenten ernannt. Neu wurde als Beisitzer in den Vorstand gewählt: Franz Kummer, jun., Landwirt, von Thayngen, in Junkholz-Frauenfeld. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen Präsident und Aktuar kollektiv.

20. Dezember. **Moritz Weil, Chemische Fabrik Kreuzlingen**, vormals **Chemische Fabrik Edelweiss Max Weil**, in Kreuzlingen (S. H. A. B. Nr. 6 vom 7. Januar 1920, Seite 31). Die Firma wird wie folgt abgeändert: **Moritz Weil, Chemische Fabrik Kreuzlingen (Maurice Weil, fabbrica di prodotti chimici Kreuzlingen)** (Maurice Weil, fabbrica di prodotti chimici Kreuzlingen).

Handel mit Schlachtkühen. — 20. Dezember. Eintragung von Amtes wegen gemäss Verfügung des Handelsregisteramtes in Anwendung von Art. 26, Abs. 2, der Verordnung vom 6. Mai 1890:

Inhaber der Firma **Josef Kunz**, in Befang-Bleiken, ist Josef Kunz, von Amden, in Befang-Bleiken. Handel mit Schlachtkühen.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

Café. — 1934. 18. décembre. Les époux René Mérinat et Antoinette-Bertha née Schwitler, d'Ollon, domiciliés à Roche, le premier chef de la raison **René Mérinat**, à Roche (F. o. s. du c. n° 80 du 7 avril 1934, page 820), sont ensuite de contrat de mariage notarié Paul Genet, à Aigle, le 12 novembre 1934, soumis au régime de la séparation de biens conventionnelle.

Bureau de Cully

20 décembre. L'Association coopérative viticole de la commune de Lutry, société coopérative, dont le siège est à Lutry (F. o. s. du c. du 14 janvier 1929, n° 10, page 81), fait inscrire que Maurice Bujard n'est plus président; cependant il reste membre du comité. Jules Paschoud, vigneron, de Lutry et Forel-Lavaux, domicilié à Lutry, a été nommé président; Albert

Ganty a été remplacé comme membre par Walter Ramel, originaire de Gretzenbach, vigneron à Lutry. La signature de Albert Ganty est radiée, ses pouvoirs étant éteints. La société est engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux membres du comité.

Bureau de Grandson

19 décembre. La **Société d'Alpage du Petit-Beauregard**, société anonyme, dont le siège est à Grandson, a révisé partiellement ses statuts et a apporté les modifications suivantes aux faits publiés dans les F. o. s. du c. du 11 mars 1919, n° 58, page 395, et du 31 décembre 1930, n° 306, page 2675, savoir: le capital social fixé primitivement à la somme de fr. 40,000 est ramené à la somme totale de fr. 20,000, divisé en 20 actions de fr. 1000 chacune, à la suite du rachat par la société, en vue de leur annulation de 20 actions de la société de fr. 1000 chacune. La société est désormais administrée par un conseil d'administration de 1 à 3 membres et non pas forcément par un conseil de 3 membres comme prévu primitivement. Lorsque le conseil d'administration n'est composé que d'un seul membre, l'administrateur unique peut valablement engager la société par sa seule signature; si le conseil d'administration est composé de plusieurs membres, la signature collective de deux d'entre eux comme par le passé, est nécessaire pour engager la société. Les autres faits publiés antérieurement n'ont pas subi de modification. La signature sociale appartient à l'administrateur unique, Léon Duvoisin, notaire, de Bonvillars, domicilié à Grandson, désigné en cette qualité à l'assemblée des actionnaires de ce jour. L'ancien administrateur Edouard Beyeler étant décédé, sa signature est éteinte et radiée.

Bureau de Lausanne

21 décembre. Sous la raison sociale **Société Immobilière Florency-Bellevue**, il est constitué une société anonyme dont le siège est à Lausanne. Les statuts datent du 20 décembre 1934. La société a pour objet l'acquisition d'immeubles, leur exploitation et leur vente, ainsi que la construction de bâtiments. Elle acquerra notamment, pour le prix de fr. 160,000 des immeubles sis au territoire de la commune de Lausanne, lieu dit «En Montoie», d'une surface totale de 357 ares 22 ca. Les publications de la société auront lieu dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Le capital social est fixé à la somme de fr. 10,000, divisé en 10 actions nominatives de fr. 1000 chacune. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 5 membres. Elle est valablement engagée vis-à-vis des tiers: a) par la signature de l'administrateur si le conseil ne comprend qu'un membre; b) par la signature de deux administrateurs si le conseil en comprend plusieurs. Sont désignés en qualité d'administrateurs: Léon de Sépibus, commerçant, président, et Armande de Sépibus, sans profession, les deux de Fiesch et Môle (Valais), domiciliés à Lausanne. Bureaux de la société: Lausanne, rue St-Pierre 3, dans ses bureaux.

Bureau de Nyon

15 décembre. **Société de Fromagerie et Laiterie de Gingins**, société coopérative dont le siège est à Gingins (F. o. s. du c. du 6 septembre 1928, page 1723). Dans leur assemblée générale du 28 février 1931, les sociétaires ont adopté de nouveaux statuts desquels il est extrait ce qui suit: La raison est modifiée en **Laiterie de Gingins**. La société a pour but de sauvegarder les intérêts de ses membres en leur qualité de producteurs de lait. Peuvent faire partie de la société tous les producteurs de lait domiciliés dans la commune et ses environs, ainsi que les propriétaires de terrain agricole situés dans le même rayon. La société peut toujours recevoir de nouveaux membres. Pour devenir membre de la société il faut: a) en adresser par écrit la demande au président de la société; b) indiquer le nombre de vaches sur lequel l'inscription devra être prise; c) adhérer aux présents statuts; d) être admis par la société, sur préavis du comité et par la direction des Laiteries Réunies; e) acquérir une part sociale de fr. 50 et payer une finance d'entrée de fr. 5, le tout versé au fond social; f) un fermier peut jouir des parts versées par son propriétaire, mais devra payer lui-même la finance d'entrée de fr. 5; g) si du fait de l'entrée d'un nouveau sociétaire, les Laiteries Réunies réclament une prise de nouvelles parts, le sociétaire supporte entièrement cette souscription. Ce montant lui sera crédité au registre des parts. Ces parts sont fixées proportionnellement à l'importance de la production du lait du nouveau membre, sur la base d'une part de fr. 100 par 10 litres de production moyenne journalière. Le paiement de ces divers droits d'entrée aura lieu dans le mois suivant son admission comme sociétaire, sinon par retenues sur les premières paies du lait et dans les six mois suivants. Les sociétaires n'encourent aucune responsabilité personnelle ni solidaire au sujet des engagements et des dettes de la société, qui sont uniquement garantis par les biens de celle-ci. Tout sociétaire qui supprimera ses apports de lait sans motif valable, pendant plus de six mois, sera considéré comme démissionnaire. Tout sociétaire a le droit de se retirer de la société en notifiant sa démission, par écrit, au comité, au moins trois mois avant la fin d'un exercice. La démission ne peut avoir lieu en principe, que pour la fin d'un exercice, mais exceptionnellement les fermiers pourront en sortir à la fin de leur bail et les propriétaires qui vendent leurs fonds, le jour de la prise de possession de leur propriété par leur acquéreur; ils sont tous astreints à un délai d'avertissement de trois mois et à défaut redevables de toute indemnité que de droit. Un sociétaire qui se retire ne peut prétendre qu'au paiement de 50 % des sommes inscrites à son actif dans les registres de la société, après quoi l'inscription sera radiée. Tout sociétaire qui se retire par spéculation devra payer une indemnité de fr. 100 à fr. 500. L'assemblée générale est compétente pour décider des faits passibles de cette indemnité et la fixer dans les limites ci-dessus. Tout sociétaire qui ne remplirait plus ses obligations envers la société pourra être exclu par l'assemblée générale. Dans ce cas il n'aura droit qu'à la moitié de la somme payée à un sociétaire sortant. En cas de mort d'un sociétaire, ses droits passent à ses héritiers. En cas de vente de sa propriété par un sociétaire, ses droits peuvent passer à l'acquéreur, sous réserve de ratification par l'assemblée générale. L'acquéreur doit également donner son adhésion par écrit. La société est administrée par un comité composé de 3 à 5 membres. Le secrétaire ou le caissier peuvent être choisis en dehors du comité, ou les deux fonctions réunies. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par les signatures collectives du président et du secrétaire ou par celles de 2 membres délégués dans les cas spéciaux. Le capital social est variable, il est formé: a) par les parts prévues à l'art. 8 des statuts; b) par celles inscrites au crédit de la société auprès des Laiteries Réunies et représentant la finance d'entrée; c) tous dons reçus dans ce but; d) tout autre versement décidé par l'assemblée générale. La

capital provenant du trop retenu et porté au crédit de la société auprès des Laiteries Réunies sera attribué à chaque sociétaire au prorata du lait porté durant le prélèvement de ce trop retenu et porté à son actif dans un registre ad hoc. Il jouira d'un intérêt égal à celui payé par les Laiteries Réunies. Il ne pourra en retirer que le 50 % en cas de départ. Sur le produit de la vente du lait des sociétaires et les autres recettes de la société, il sera prélevé une somme suffisante pour solder: 1. les frais généraux annuels; 2. les frais de transport du lait; 3. le service des intérêts et des amortissements des emprunts. Le surplus sera réparti proportionnellement aux apports annuels de lait de chaque sociétaire au moyen de versements approximatifs à la fin de chaque mois et définitivement après l'assemblée générale et suivant décision de celle-ci. Les publications de la société autres que celles qui doivent être faites dans la Feuille officielle suisse du commerce, seront valablement faites dans la Feuille des avis officiels du canton de Vaud. Le comité est actuellement composé de 3 membres qui sont: Président: Henri Bignens, de Yaulion (nouveau); secrétaire: Arnold Gaberel, de Savagnier (nouveau); caissier: Edouard Miaz, de Grens (nouveau), les trois agriculteurs, domiciliés à Gingins. Sont radiés Charles Joly, président, Edmond Divoire, secrétaire, dont les signatures sont éteintes, Constant Mestral, membre.

Bureau de Vevey

Casquettes et chapeaux. — 20 décembre. La société en commandite **Ringger & Cie.**, à Vevey, fabrication de casquettes et chapeau trottours (F. o. s. du c. des 23 octobre 1929, n° 248, page 2118; 28 décembre 1932, n° 304, page 3055), est dissoute. L'actif et le passif sont repris par la nouvelle société en nom collectif «Ringger & Cie.», à Vevey.

Walter, fils de Jacob Ringger, originaire de Hirzel (Zurich) et Ernest, fils d'Ernest Ringger, originaire de Wädenswil, tous deux domiciliés à Vevey, ont constitué sous la raison sociale **Ringger & Cie.**, une société en nom collectif dont le siège est à Vevey et qui commencera le 1^{er} janvier 1935. Cette société reprend l'actif et le passif de la société en commandite «Ringger & Cie.», radiée. Fabrique de casquettes et chapeaux trottours. Rue de la Clergère, Vevey.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau de Sion

Charbons et combustibles. — 1934. 11 décembre. Le Département de Justice et Police du canton du Valais, en sa qualité d'autorité de surveillance du registre du commerce, a par sa décision du 10 décembre 1934, autorisé la radiation de la société anonyme **Carboua S. A.**, commerce de charbons et combustibles de siège social à Sion (F. o. s. du c. du 26 octobre 1931, n° 249, page 2284). Cette société est en conséquence radiée.

Denrées coloniales, vins. — 18 décembre. En vertu de décision du 17 décembre 1934, du Département de Justice et Police du Canton du Valais, en sa qualité d'autorité de surveillance du registre du commerce, est inscrit d'office que le titulaire de la maison **Berto Grasso**, à Sion, denrées coloniales en gros, en commission-consignation (F. o. s. du c. du 12 juin 1924, n° 135, page 995), s'occupe également de la représentation des vins Mont d'Or.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1934. 17 décembre. Dans son assemblée générale du 8 avril 1934, l'association **Société des Techniciens-Dentistes établis dans le Canton de Neuchâtel**, avec siège à La Chaux-de-Fonds et pour but de surveiller à la sauvegarde des intérêts professionnels (F. o. s. du c. des 3 février 1911 n° 30 et 10 mars 1930, n° 57), a renouvelé son comité comme suit: président: Jean Ramstein, technicien-dentiste, originaire de Muttenz (Bâle-Campagne) domicilié au Locle; vice-président: Arthur Pluss (jusqu'ici assesseur); secrétaire: Gaston Donillot, technicien-dentiste, originaire de La Chaux-de-Fonds, domicilié à La Chaux-de-Fonds; caissier: Charles Hutter, technicien-dentiste, originaire de Maiefeld (Grisons), domicilié à La Chaux-de-Fonds; assesseur: Fernand Linder (jusqu'ici président). Les signatures de Adolphe Bircher, Fritz Wallrath et Fernand Clere sont éteintes et radiées. L'association est toujours représentée vis-à-vis des tiers par la signature collective de deux de ses membres. Les bureaux ont été transférés au domicile du secrétaire Gaston Donillot, rue du Parc 31.

Boucherie. — 19 décembre. La raison **Karl von Niederhausen**, boucherie-charcuterie, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 8 juillet 1920, n° 176), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

Bureau du Locle

Distributeurs automatiques. — 19 décembre. Suivant constat dressé par Me Fritz Matthey, notaire, au Locle, le 11 décembre 1934, la société anonyme **Cartaudux S. A.**, ayant son siège au Locle, exploitation de distributeurs automatiques (F. o. s. du c. du 4 mars 1932, n° 53, page 544), a, dans son assemblée générale extraordinaire du même jour, voté sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette société est radiée.

19 décembre. **Doxa, Watch Factory, Georges Ducommun**, fabrication d'horlogerie, au Locle (F. o. s. du c. des 10 avril 1895, n° 99, page 418 et 11 octobre 1926, n° 237, page 1794). La procuration conférée à Aléide Matile est éteinte.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

19 décembre. «Société du poids public de la Côte-aux-Fées», société anonyme ayant son siège à La Côte-aux-Fées (F. o. s. du c. du 6 novembre 1922, n° 260, page 2119). Ensuite de décès, Paul Rouiller, secrétaire du comité d'administration, n'en fait plus partie; sa signature est radiée. Selon procès-verbal authentique du 9 novembre 1934, reçu Ph. Chable, notaire, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a prononcé la dissolution de la société et sa liquidation. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Société du poids public de La Côte-aux-Fées en liquidation**. Ont été nommés comme liquidateurs: Jean Tuscher, Georges Gerber et John Juvet, les trois déjà inscrits comme membres du conseil d'administration. La société en liquidation sera valablement engagée par la signature de Jean Tuscher.

Gené — Genève — Ginevra

Denrées alimentaires. — 1934. 19 décembre. **Jacquier et Choudet**, commerce de denrées alimentaires en gros, société en nom collectif, à Genève (F. o. s. du c. du 22 août 1923, page 1649). L'associé Paul-François Jacquier

est domicilié à Genthod. Les locaux de la maison sont actuellement rue de Fribourg 11.

Grains et farines. — 19 décembre. **Henri Lévêque**, commerce de grains et farines, à Genève (F. o. s. du c. du 25 mai 1928, page 1032). La procuration conférée à François Lévêque, père, décédé, est éteinte.

Épicerie-primeurs. — 19 décembre. La maison **Léon Jacquemoud**, à Genève (F. o. s. du c. du 16 août 1920, page 1571), a remis son commerce de laiterie-épicerie, 4, Bd. Georges-Favon. Elle exploite actuellement un commerce d'épicerie-primeurs, rue Henri Mussard 18.

Représentations commerciales et industrielles. — 19 décembre. **Louis Guggéri**, représentations commerciales et industrielles, à Genève (F. o. s. du c. du 19 juillet 1930, page 1542). Les locaux sont actuellement: rue Frédérie Amiel 5.

Exploitation de salles cinématographiques. — 19 décembre. Charles-François-Louis Dumont, de Bussigny (Vaud), domicilié à Genève, et Dino-Abramo Peretti, de nationalité italienne, domicilié à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Dumont et Peretti**, une société en nom collectif qui a commencé le 22 octobre 1934. La société n'est valablement engagée que par la signature collective des deux associés. Exploitation de salles cinématographiques. Rue de Carouge 20.

Fabrique de bijouterie-joaillerie. — 19 décembre. **Ignace Klauber**, fabrique de bijouterie-joaillerie, à Genève (F. o. s. du c. du 28 novembre 1919, page 2089). Le titulaire Ignace Klauber est de nationalité hongroise, domicilié à Genève. Les locaux de la maison sont actuellement: Place du Molard 5.

Épicerie, etc. — 19 décembre. La raison **Aurélié Kalbfuss**, commerce d'épicerie, vins et liqueurs, à Genève (F. o. s. du c. du 31 mai 1922, page 1051), est radiée ensuite de remise de commerce.

19 décembre. **Citogène S. A. Pour la Fabrication d'Électrodes**, société anonyme, ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 28 novembre 1931, page 3280). Dans son assemblée générale extraordinaire du 29 novembre 1934, la société a nommé comme troisième administrateur, Kurt Gabler, ingénieur, de nationalité autrichienne, à Düsseldorf (Allemagne), lequel signera collectivement avec le président du conseil d'administration.

Société immobilière. — 19 décembre. La société anonyme **Le Moucheron S. A.**, établie à Chêne-Bourg (F. o. s. du c. du 10 janvier 1933, page 70), a, dans son assemblée générale extraordinaire du 15 décembre 1934, dont le procès-verbal authentique a été dressé par Me Louis Lacroix, notaire, à Genève, accepté la démission d'Eugène Viola, de ses fonctions d'administrateur, lequel est radié et ses pouvoirs éteints, et a nommé en son remplacement, Francis Gindre, mécanicien, de et à Genève, comme unique administrateur, avec signature sociale individuelle.

Constructions. — 19 décembre. La société en commandite **Bariatti et Cie**, entreprise générale de construction, à Genève (F. o. s. du c. du 11 septembre 1928, page 1750), est déclarée dissoute depuis le 30 juin 1933. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

Films cinématographiques. — 19 décembre. **Unartisco S. A.**, société anonyme ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 6 juillet 1934, page 1879). Le conseil d'administration est actuellement composé de Maurice Silverstone, administrateur de sociétés, des États-Unis d'Amérique, demeurant à Londres, nommé président; Emile Buffler, secrétaire, et David Morand (ces deux derniers inscrits), lesquels engagent la société en signant collectivement à deux. Maurice Le Blanc, administrateur démissionnaire, est radié et ses pouvoirs éteints.

19 décembre. Aux termes d'acte reçu par Me Louis Lacroix, notaire, à Genève, le 29 novembre 1934, il a été constitué sous la dénomination de **Société Anonyme des Eaux Minérales du Bassin de l'Hermance**, une société anonyme ayant pour objet: exploitation de source d'eau minérale, des canalisations, constructions et installations qui en dépendent, situées à Hermance, propriété actuelle d'Eugène-Louis Nyauld; l'exploitation d'autres sources d'eau minérale dans le bassin de l'Hermance ou ailleurs; la fabrication, l'achat, le dépôt, la concession, la vente et la représentation de toutes sortes d'eaux minérales, limonades, sirops, vins de fruits et autres; conserves de fruits et autres; toutes opérations mobilières et immobilières en rapport avec le dit objet et la participation sous une forme quelconque à d'autres entreprises connexes. Son siège est à Hermance. Sa durée est indéterminée. Le capital social est de fr. 32.000, divisé en 320 actions de fr. 100 chacune, nominatives. Eugène-Louis Nyauld, négociant, à Hermance, fait apport à la société du droit exclusif pour une durée de 20 années, dès le 1^{er} juillet 1934, d'exploiter les sources d'eaux minérales existant sur divers immeubles dont il est propriétaire, tant en Suisse, qu'en France et d'exploiter en outre la force motrice, les canalisations, constructions et installations existant sur les dits immeubles pendant la même durée, à l'exception du bâtiment n° 21 existant sur la parcelle 1502 de la commune d'Hermance. Le détail des dits immeubles et des dites installations figure en un état annexé aux statuts et daté du 29 novembre 1934. Cet apport est consenti pour le prix de fr. 6000 qui est payé à Eugène-Louis Nyauld par la remise de 60 actions de fr. 100 chacune, entièrement libérées de la société. Jean-Jacques Pittard, ingénieur-chimiste, à Genève, Ch. des Cottages 36, a cédé à la société ses études, travaux, expertises et démarches concernant tant l'exploitation de la susdite source, que la constitution de la société, le tout ayant entraîné pour J. J. Pittard une dépense estimée à la somme de francs 6000. En remboursement de la dite dépense, il a été remis à J. J. Pittard 60 actions de la société de fr. 100 chacune, entièrement libérées de la société. Il est créé 32 parts de fondateur, sans valeur nominale, au porteur, qui donneront droit à une part des bénéfices et à une part dans le produit net de la liquidation de la société. Ces parts ont été réparties conformément aux statuts et suivant décision de l'assemblée générale constitutive de la manière suivante: Louis Perrin 16, Jean Estier 1, Bernard Naef 1, Georges Nyauld 1, Eugène Nyauld 4 et Jean-Jacques Pittard 9, souscripteurs et fondateurs de la société. L'organe de publicité de la société est la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration composé de 1 à 9 membres. Le conseil d'administration est composé de Louis Perrin, fondé de pouvoir, de Corelles près Payerne (Vaud), à Genève; Jean-Jacques Pittard, chimiste, de Jussy, à Genève, et Jean Estier, minotier, de Versoix, à Richelien (Versoix), lesquels signent collectivement à deux. Dans sa séance du 29 novembre 1934, le conseil d'administration a désigné comme président Louis Perrin et comme secrétaire Jean-Jacques Pittard. Adresse de la société: chez Eugène-Louis Nyauld, à Hermance.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Canada fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle

Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte November 1934

Deuxième quinzaine de novembre 1934 — Seconda quindicina di novembre 1934

I. Abteilung — 1^{re} Partie — 1^a Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

53862 — 53954

- Nr. 53862. 26. Oktober 1934, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verstellbarer Liegestuhl. — Ludwig Bader, Tapezierer, Amriswil (Schweiz).
- Nr. 53863. 10. November 1934, 14 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Rosette für Türbeschläge. — Fritz Burri, Riehen (Schweiz).
- Nr. 53864. 13. November 1934, 20 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Lampe de chevet. — Charles Paul Dubois, Le Locle (Suisse).
- Nr. 53865. 14. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Bestandteile von Injektionsspritzen. — Thekla Knübel, Fabrikation und Handel chirurgischer Instrumente, Basel (Schweiz).
- Nr. 53866. 15. November 1934, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Gummipropfen mit Trichter. — Adolf Grossenbacher-Wingert, Basel (Schweiz).
- Nr. 53867. 15. November 1934, 18 $\frac{1}{4}$ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Langlauf-Skischuh. — Schuhfabrik Kreuzlingen A.-G., Kreuzlingen (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Nr. 53868. 15. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Plakate für Schuhwaren. — Bally-Schuhfabriken Aktiengesellschaft, Schönenwerd (Schweiz). Vertreter: Dr. Max Bucher, Zürich.
- Nr. 53869. 15. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Schuh-schachtel. — Bally-Schuhfabriken Aktiengesellschaft, Schönenwerd (Schweiz). Vertreter: Dr. Max Bucher, Zürich.
- Nr. 53870. 16. November 1934, 9 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schrank. — Adolf Zingre, Zürich-Wollishofen (Schweiz).
- Nr. 53871. 16. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Haarschutzhaube. — Lucie Lantz, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53872. 16. November 1934, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kinder-Klappsitz für Fahrräder. — Lothar Herburger, Dornbirn (Vorarlberg, Oesterreich). Vertreter: Stauder-Borchold, St. Gallen.
- Nr. 53873. 17. November 1934, 10 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Haushaltungs-Artikel (Rollschemel). — Walter Oswald, Schreiner, Ville-neuve (Schweiz).
- Nr. 53874. 17. November 1934, 13 $\frac{3}{4}$ Uhr. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Gleitschutz-Unterlagen für Teppiche. — Max Meyer-Gasser, Basel (Schweiz). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel.
- Nr. 53875. 18. November 1934, 4 Uhr. — Offen. — 7 Modelle. — Baubeschläge. — Gebr. Nofen G. m. b. H., Hesel (Rheinland, Deutschland). Vertreter: Dr. Fr. Loeliger, Basel.
- Nr. 53876. 13. November 1934, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Versteifer für Sitzmöbel aus gebogenem Holze. — Alfred Weiss, Möbel- und Stuhlfabrik, Mammern (Schweiz).
- Nr. 53877. 15. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 2 Muster. — Karten mit Rückseitendekoration. — Heinrich Julius Müller, Fabrikant, Schaffhausen (Schweiz). Vertreter: H. Kirehhofer, vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Nr. 53878. 16. November 1934, 18 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Als Trichter ausgebildeter Gummipropfen; Gummipropfen. — Adolf Grossenbacher-Wingert, Basel (Schweiz).
- Nr. 53879. 19. November 1934, 10 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Schul-bänke. — Masstabfabrik Schaffhausen A. G., Schaffhausen (Schweiz).
- Nr. 53880. 19. November 1934, 17 Uhr. — 1 Muster. — Steppdecken, Bettdecken, Liegedecken. — Julius Mayer-Fuchs, Steppdeckenfabrik, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53881. 19. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Blechbüchsen für Bodenwische. — Brogle's Söhne, Wachwarenfabrik Sisseln, Sisseln (Aargau, Schweiz).
- Nr. 53882. 20. November 1934, 4 Uhr. — Offen. — 4 Muster. — Kaffeedüfen. — Hofer & Co., Kolonialwaren en gros, Luzern (Schweiz).
- Nr. 53883. 20. November 1934, 8 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Elektrische Heizkörper für Textilmaschinen. — A.-G. Kummeler & Matter, Fabrik elektrischer Heiz- & Kochapparate, Aarau (Schweiz).
- Nr. 53884. 12. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Reformkleidung für Männer. — Dr. Frieda Keller-Schiesser, Zürich (Schweiz). Vertreter: Dr. Karl Keller, Münstertingen.
- Nr. 53885. 16. November 1934, 16 Uhr. — Versiegelt. — 40 Muster. — Leinwandstickereien. — Lucie Wolfer-Sulzer, Winterthur (Schweiz).
- Nr. 53886. 19. November 1934, 17 $\frac{3}{4}$ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Als Buchstütze ausgebildeter Buchumschlag-Schoner. — Alfred Griesser, Zahntechniker, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53887. 19. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Radiermesser. — Johann Müller-Moser, Würenlos (Schweiz).
- Nr. 53888. 19. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Radiermesser. — Johann Müller-Moser, Würenlos (Schweiz).
- Nr. 53889. 20. November 1934, 19 Uhr. — Offen. — 3 Muster. — Etiketten. — Conservenfabrik Lenzburg vorm. Henekell & Roth, Lenzburg (Schweiz).
- Nr. 53890. 21. November 1934, 4 Uhr. — Versiegelt. — 6 Modelle. — Sport-Gummigamaschen. — Hans Berlinger, Herisau (Schweiz).
- Nr. 53891. 21. November 1934, 4 Uhr. — Offen. — 10 Muster. — Sticker-eien. — Kehlhofer, Nachf. v. L. Giger & Co., St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 53892. 21. November 1934, 6 Uhr. — Offen. — 170 Muster. — Gürtelbänder. — Elastic S. A., Basel (Schweiz).
- Nr. 53893. 21. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Wickelkarten für Angelschnüre. — Ernst Hümbelin, Mech. Flechterei, Rupperswil bei Aarau (Schweiz).
- Nr. 53894. 21. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Wickelkarten für Angelschnüre. — Ernst Hümbelin, Mech. Flechterei, Rupperswil bei Aarau (Schweiz).
- Nr. 53895. 21. November 1934, 18 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Bann-dage pour roues de véhicules. — Dunlop Rubber Company Limited, Londres (Grande-Bretagne). Mandataires: Imer & de Wurstenberger, ci-devant E. Imer-Schneider, Genève. — «Priorität: Grande-Bretagne, 16 juin 1931.»
- Nr. 53896. 22. November 1934, 10 Uhr. — Versiegelt. — 19 Muster. — Vorlagen für farbige Leuchtröhren-Formen. — Herrn. Jacobssohn-Jäger, Neon-Leuchtröhren-Fabrik, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53897. 22. November 1934, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zier-schnalle für Schuhe. — A. Lutomiirsky-Hohenberger, Elha-Schuh, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53898. 22. November 1934, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Flaschen für Kirschwasser. — Hans Portmann, Kaufmann, Liestal (Schweiz).
- Nr. 53899. 22. November 1934, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Montre-cha valets. — Albert Wittwer, fabricant, Fleurier (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie., Berne.
- Nr. 53900. 22. November 1934, 18 $\frac{3}{4}$ h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boite de montre-bracelet. — Hans Wildorf, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Nr. 53901. 22. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Serviertasche. — Louis Schlesinger & Co., Schürzenfabrik, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53902. 22. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Schürzen. — Louis Schlesinger & Co., Schürzenfabrik, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53903. 23. November 1934, 4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Etikette. — A. Günthler & Co., St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 53904. 23. November 1934, 10 $\frac{1}{2}$ Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Konsolen. — Karl Kugler, Sohn, Bern (Schweiz).
- Nr. 53905. 23. November 1934, 16 $\frac{1}{2}$ Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schutzvorrichtung für Feuerhähnen. Hch. v. Steiger, Bera (Schweiz).
- Nr. 53906. 20. November 1934, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Schützen-scheiben. — Willy Sprenger, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 53907. 20. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Steig-eisen zum Erklettern von Leitungsmasten. — Gottfried Kunz, Schloss-erei, Schmiede, mech. Werkstätte, Uetikon a. Zürichsee (Schweiz).
- Nr. 53908. 21. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Schul-tische und Bestandteile von solchen. — Alfred Comte Schweizerische Flugzeugfabrik, Oberrieden (Zürich, Schweiz).
- Nr. 53909. 23. November 1934, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Minen-halter. — Carl Schmid, Ingenieur, Genf (Schweiz).
- Nr. 53910. 23. November 1934, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Einsatz für Tabakpfeifen. — Heinrich Herter, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53911. 23. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Sup-penpackung. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptal (Schweiz).
- Nr. 53912. 23. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Elastischer Strumpf. — W. Zuberbühler, Basel (Schweiz).
- Nr. 53913. 23. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 5 Muster. — Vor-langstoffe. — Fried. Emil Haeblerlin, Wila (Schweiz).
- Nr. 53914. 23. November 1934, 21 $\frac{1}{4}$ Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Schutzmäntel für Luftreifen. — India Tyre & Rubber Company Limited, Inchinnan (Schottland, Grossbritannien). Vertreter: H. Kirehhofer, vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich. — «Priorität: Grossbritannien, 20. Juni 1931.»
- Nr. 53915. 24. November 1934, 4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Nahrungsmittelpackung. — Iso A.-G. risl-Nährflockenfabrik, Alpnach-Dorf (Schweiz).
- Nr. 53916. 24. November 1934, 8 $\frac{3}{4}$ Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Etuis für Automobilanweise. — Josef Grissemann, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53917. 24. November 1934, 12 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Aide-mé-moire de la ménagère. — Robert Moillen, Pully (Suisse).
- Nr. 53918. 24. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kinder-fahrad. — Vikt. Rätzer, Mechaniker, Dintikon (Schweiz).
- Nr. 53919. 25. November 1934, 4 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Etiketten. — Conservenfabrik Rorschach A.-G., Rorschach (Schweiz).
- Nr. 53920. 26. November 1934, 7 Uhr. — Versiegelt. — 7 Muster. — Etiketten. — Gotthold Häfner, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Ister, Zürich.
- Nr. 53921. 22. November 1934, 17 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Holzdozen. — Hermann Huggler, Bildhauer, Pluhberg, Brienz (Bern, Schweiz).
- Nr. 53922. 26. November 1934, 12 $\frac{1}{4}$ Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Dach-ziegel. — Tonwarenfabrik Holderbank A. G., Holderbank (Aargau, Schweiz).
- Nr. 53923. 26. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Als Trichter ausgebildeter Gummipropfen; Metall-Quetschhähnen. — Adolf Grossenbacher-Wingert, Basel (Schweiz).
- Nr. 53924. 26. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Spinner-löffel zum Fischen. — Adolf Schoch, Innenarchitekt, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53925. 26. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 2 Muster. — Spinner-löffel für Fischerei. — Adolf Schoch, Innenarchitekt, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53926. 26. November 1934, 18 $\frac{1}{2}$ h. — Cacheté. — 1 modèle. — Machine à fraiser les verres incassables et les crans de lunettes de montres. — Fernand Meyer, fabrication de verres de montres fantaisie, Bienne (Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Bienne.
- Nr. 53927. 26. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Zusammenlegbarer Tischtennis- und Zeichnungstisch. — W. Greifenhagen, Möbel- und Innenausstattung, Aarau (Schweiz). Vertreter: Gebr. A. Rebmann, Zürich.
- Nr. 53928. 26. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Büchsen für Skilack. — Jean Gsell & Sohn, chem. Holzbeizerei, Skilack-Fabrik «Gsellin», Zürich (Schweiz).
- Nr. 53929. 26. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Selbst-tätiger Flüssigkeitsmesser. — Safety Storage Systems (1927) Ltd., London (Grossbritannien). Vertreter: H. Kirehhofer, vormals Bourry-Séquin & Co., Zürich.
- Nr. 53930. 27. November 1934, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Machine à découper. — Paul Joseph & Fils, L'Auberson (Suisse).
- Nr. 53931. 27. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 2 Muster. — Prospekte. — Fabrik von Maggis Nahrungsmitteln, Kemptal (Schweiz).

- Nr. 53932. 28. November 1934, 11 1/2 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Zählerbefestigungs-Schraube. — Hans Huber, Elektriker, Oberburg bei Burgdorf (Schweiz).
- No 53933. 28 novembre 1934, 15 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Annuaire des abonnés au téléphone. — Paul Claraz & Co., Imprimerie, Fribourg (Suisse).
- Nr. 53934. 24. November 1934, 12 Uhr. — Versiegelt. — 77 Modelle. — Liehtreklame-Schilder. — Herm. Jacobsohn-Jaeger, Zürich (Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 53935. 26. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schuheinlagesohle. — Arthur Meier jun., Trüllikon (Zürich, Schweiz).
- Nr. 53936. 27. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Distanzanzeiger für die Schweiz. — Verband trustfreier Benzin-Importeure der Schweiz, Zürich (Schweiz).
- Nr. 53937. 28. November 1934, 13 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Titelblatt für Oelfeuerungprospekt. — Albert Staeheli, Frigidaire, Aarau (Schweiz).
- Nr. 53938. 28. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 21 Muster. — Klöppelspitzen. — Spitzen-Export A.-G., Tuggen (Schwyz, Schweiz).
- Nr. 53939. 28. November 1934, 18 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Dose für Schuh- & Lederfell. — Hch. Neufeld, Chemische Fabrik Schachen, Kriens (Schweiz).
- Nr. 53940. 28. November 1934, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Bijouteriewaren (Ring mit Vergrößerungsglas). — Marguerite Pletscher, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. Pletscher, Luzern.
- Nr. 53941. 28. November 1934, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Tabakpfeife. — Albert Zürcher, Kaufmann, Luzern (Schweiz). Vertreter: F. A. von Moos, Luzern.
- No 53942. 28 novembre 1934, 18 1/2 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte de montre. — Hans Wilsdorf, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.
- Nr. 53943. 28. November 1934, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Briefumschlag. — Paul Bender, Zollikon (Zürich, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 53944. 28. November 1934, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Aufhängen von Nistkasten. — Hermann Widmer, Hausen b. Brugg (Schweiz).
- Nr. 53945. 29. November 1934, 12 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Flaschenversandschachteln. — C. E. Dimmler, Cartonagefabrik, Zofingen (Schweiz).
- Nr. 53946. 29. November 1934, 14 1/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Plakat (Hausordnung). — Emil Vögeli, Kaufmann, Basel (Schweiz).
- Nr. 53947. 29. November 1934, 15 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Sandalette. — Robert Müller, Schuhmacher, Schöffland (Schweiz).
- Nr. 53948. 30. November 1934, 16 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Bürste zum Auftragen von Bodenwachs; Bodenwachs-Dose. — W. Rehmann, Fabrikation und Vertrieb von Erfindungen, Aarau (Schweiz).
- Nr. 53949. 30. November 1934, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Bodenwachs-Dose. — W. Rehmann, Fabrikation und Vertrieb von Erfindungen, Aarau (Schweiz).
- Nr. 53950. 2. Oktober 1934, 20 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Illustrierte Monatszeitschrift «Der schweiz. Bausparer.» — Rollkalender A. G., Basel (Schweiz).
- Nr. 53951. 22. November 1934, 4 Uhr. — Offen. — 14 Muster. — Stempel für Garderobe- und Reisegepäckschäften. — Walter Schaltegger-Hess, Fabrikant, Winterthur (Schweiz). Vertreter: Walder & Co., Zürich.
- Nr. 53952. 30. November 1934, 12 Uhr. — Offen. — 6 Modelle. — Steckstollenschlüssel. — Rob. Nyffeler, Schmied, Koppigen (Bern, Schweiz).
- Nr. 53953. 30. November 1934, 17 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Etikette. — Butsch-Vorsteher, Schnürriemens- und Gummilützen-Fabrik, Thundorf bei Frauenfeld (Schweiz).
- No 53954. 30 novembre 1934, 18 h. — Cacheté. — 1 dessin. — Boîte de montre-bracelet décorée. — Didisheim-Goldschmidt Fils & Cie., Fabrique Juvenia, La Chaux-de-Fonds (Suisse).

II. Abteilung — II^e Partie — II^a Parte

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

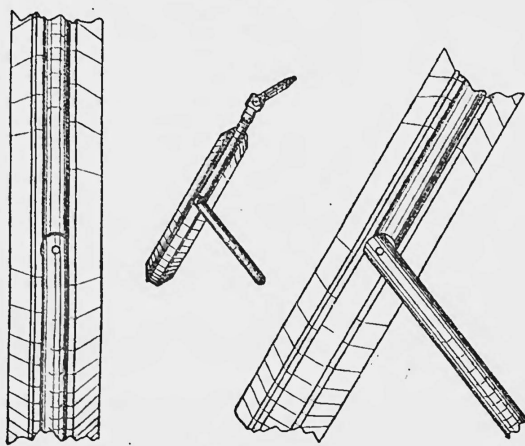
Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

Riproduzioni di modelli per orologi

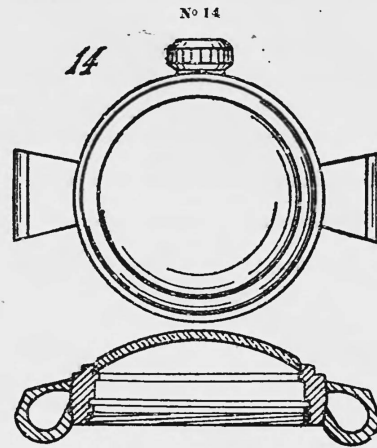
(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

- No 53899. 22 novembre 1934, 18 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Montreschevalets. — Albert Wittwer, fabricant, Fleurier (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie., Berne.

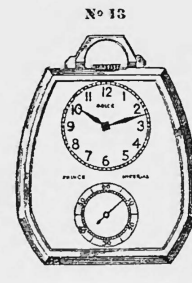


No 1

- No 53900. 22 novembre 1934, 18 1/2 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte de montre-bracelet. — Hans Wilsdorf, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.



- No 53942. 28 novembre 1934, 18 1/2 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte de montre. — Hans Wilsdorf, Genève (Suisse). Mandataire: A. Bugnion, Genève.



III. Abteilung — III^e Partie — III^a Parte

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- Nr. 50267. 10. November 1932, 20 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Sandale. — Martin Rodelli, Effretikon (Schweiz). — Uebertragung laut Bescheinigung des Konkursamtes Illnau vom 19. November 1934 zugunsten von Eduard Glogg, Kaufmann, Fehraltorf (Schweiz); registriert den 1. Dezember 1934.
- Nr. 51822. 13. Oktober 1933, 10 3/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Flaschenverschluss. — Werner Iseli, Burgdorf (Schweiz). Uebertragung laut Erklärung vom 5. November 1934 zugunsten von Dr. med. F. Stupnicki, Arzt, Burgdorf (Schweiz); registriert den 22. November 1934.

Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

- No 36695. 27 octobre 1924, 11 h. — (III^e période 1934/1939). — 3 modèles. — Pochettes pour emballage de montres d'horlogerie. — M. Borel-Marchand, Bienne (Suisse); enregistrement du 21 novembre 1934.
- Nr. 36761. 7. November 1924, 11 Uhr. — (III. Periode 1934/1939). — 91 Muster. — Etiketten. — Conservenfabrik Lenzburg vorm. Henckell & Roth, Lenzburg (Schweiz); registriert den 28. November 1934.
- Nr. 36793. 6. November 1924, 8 Uhr. — (III. Periode 1934/1939). — 47 Muster. — Paekungen und Etiketten. — Haco-Gesellschaft A.-G. Bern, Gümligen (Schweiz); registriert den 30. November 1934.
- Nr. 44760. 15. August 1929, 11 Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 1 Modell. — Schaltwerk. — Reklameapparate Rondo A. G., Reiden (Luzern, Schweiz). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel; registriert den 21. November 1934.
- Nr. 44770. 15. August 1929, 11 Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 1 Modell. — Beleuchtungs-Einrichtung für Reproduktions-Apparate. — Reklameapparate Rondo A. G., Reiden (Luzern, Schweiz). Vertreter: Amand Braun, Nachf. v. A. Ritter, Basel; registriert den 21. November 1934.
- No 44817. 29 août 1929, 19 h. — (II^e période 1934/1939). — 2 modèles. — Appareils filtre pour la préparation du café sous l'action de la vapeur. — Henri Steinegger, Lausanne (Suisse). Mandataire: L. Fleisch, Lausanne; enregistrement du 4 décembre 1934.
- Nr. 45056. 29. Oktober 1929, 19 Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 1 Muster. — Verpaekung für Konfiserieartikel. — C. Hedinger, Konfiserie-fabrik, Basel (Schweiz); registriert den 21. November 1934.
- Nr. 45079. 4. November 1929, 20 Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 381 Muster. — Stickerereien. — G. Amann & Co., Götzis (Vorarlberg, Oesterreich). Vertreter: G. Amann & Co., Kriesseren; registriert den 30. November 1934.
- Nr. 45115. 11. November 1929, 13 Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 1 Modell. — Dampf-Kochtopf. — Sigg A.-G. Aluminium- & Metallwarenfabriken, Frauenfeld (Schweiz); registriert den 26. November 1934.
- Nr. 45124. 14. November 1929, 19 Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 1 Modell. — Elektro-Schnellkocher. — Gröninger Aktiengesellschaft, Binningen bei Basel (Schweiz); registriert den 28. November 1934.
- Nr. 45162. 13. November 1929, 18 Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 3 Modelle. — Diffusoren-Beleuchtungskörper. — B. A. G. Bronzwarenfabrik A.-G. Turgi, Turgi (Schweiz); registriert den 30. November 1934.

- Nr. 45169. 20. November 1929, 16 Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 1 Modell. — Kabelbremse für Kinderwagen. — Marmet Limited, Letchworth (Grossbritannien). Vertreter: Bernhard & Cie., Bern; registriert den 21. November 1934.
 Nr. 45221. 30. November 1929, 12¼ Uhr. — (II. Periode 1934/1939). — 1 Modell. — Espagnolettisenstergreif. — V. Glutz-Blotzheim Nachfolger A.-G., Solothurn (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern; registriert den 21. November 1934.
 N° 45459. 28 janvier 1930, 17½ h. — (11^e période 1935/1940). — 1 modèle. — Capot protecteur pour machine à écrire. — Royal Typewriter Company Inc., New York (E.-U. d'Am.). Mandataires: Bovard & Co., Berne; enregistrement du 30 novembre 1934.
 Nr. 53881. 19. November 1934, 20 Uhr. — (II. und III. Periode 1939/1949). — 2 Muster. — Blechbüchsen für Bodenwische. — Brogle's Söhne, Wachsenwarenfabrik Sisseln, Sisseln (Aargau, Schweiz); registriert den 23. November 1934.
 Nr. 53907. 20. November 1934, 17 Uhr. — (II. Periode 1939/1944). — 1 Modell. — Steigeisen zum Erklettern von Leitungsmasten. — Gottfried Kunz, Schlosserei, Schmiede, mech. Werkstätte, Uetikon am Zürichsee (Schweiz); registriert den 28. November 1934.

Läsungen — Radiations — Radiazioni

- Nr. 31017. 17. November 1919. — 1 Muster. — Waselmittelpackung.
 Nr. 31029. 17. November 1919. — 2 Muster. — Flaschenetiketten.
 Nr. 31030. 17. November 1919. — 1 Modell. — Influenzelektrischer Büstenentwicklungsapparat.
 N° 31041. 25 novembre 1919. — 2 modèles. — Calibres de montres.
 Nr. 31046. 27. November 1919. — 1 Modell. — Federnde Unterlage aus Metallstreifen für Flachpolstersitze.
 Nr. 31059. 29. November 1919. — 1 Modell. — Oelkanne.
 Nr. 36441. 19. August 1924. — 2 Modelle. — Schachteln mit Aufreissvorrichtung.
 Nr. 36456. 26. August 1924. — 1 Modell. — Vorrichtung zum Anzeigen des Siedebeginnes von Flüssigkeiten.
 N° 36459. 22 août 1924. — 1 modèle. — Aéroplane-jouet, démontable, en papier.
 Nr. 36461. 26. August 1924. — 1 Modell. — Rahmenwasservagen mit Anschallvorrichtung.
 Nr. 36463. 26. August 1924. — 317 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 36464. 27. August 1924. — 2 Muster (Saldo von 830). — Stickerieien.
 Nr. 36470. 26. August 1924. — 2 Modelle. — Wäschezange; Waschmaschine.
 Nr. 36473. 27. August 1924. — 1 Modell. — Schlossereiartikel (Kasten für Abfälle).
 N° 36474. 28 août 1924. — 2 modèles. — Moteurs à ressorts pour machines parlantes.
 N° 36475. 28 août 1924. — 1 modèle. — Corps de moteur pour machines parlantes.
 N° 36476. 28 août 1924. — 1 modèle. — Protecteur du régulateur de moteur pour machines parlantes.
 Nr. 44764. 16. August 1929. — 1 Modell. — Grabdenkmal.
 Nr. 44765. 16. August 1929. — 260 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44766. 17. August 1929. — 18 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44767. 17. August 1929. — 88 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44768. 17. August 1929. — 99 Muster. — Stickerieien (Roben und Allover).
 Nr. 44771. 16. August 1929. — 3 Muster. — Porzellanwaren.
 N° 44772. 19 août 1929. — 1 modèle. — Montre avec étui protecteur.
 Nr. 44773. 19. August 1929. — 1 Modell. — Reklameständer zum Ausstellen von Trauringen.
 Nr. 44774. 19. August 1929. — 104 Muster. — Bespritzte Voilestoffe.
 Nr. 44776. 20. August 1929. — 1 Modell. — Putz- und Scheuertuchhalter.
 Nr. 44778. 20. August 1929. — 3 Muster. — Baumwollene Phantasie-Voiles.
 Nr. 44779. 20. August 1929. — 2 Modelle. — Register-Schablonen für Vollgattersägen.
 Nr. 44780. 20. August 1929. — 439 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44781. 20. August 1929. — 22 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44782. 21. August 1929. — 152 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44783. 22. August 1929. — 96 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44784. 22. August 1929. — 1 Modell. — Kinder-Fahrsstuhl.
 Nr. 44785. 22. August 1929. — 147 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44786. 22. August 1929. — 1 Modell. — Briefcouverts.
 Nr. 44787. 22. August 1929. — 3 Muster. — Gewobene Borten zu Dekorationszwecken.
 Nr. 44788. 22. August 1929. — 100 Muster. — Baumwoll- und Seidenstickerieien.
 N° 44789. 22 août 1929. — 1 modèle. — Casier.
 Nr. 44791. 22. August 1929. — 1 Modell. — Wandarm für Dauerwellen-Apparate.
 Nr. 44792. 23. August 1929. — 99 Muster. — Taschentücher und Stickerieien.
 Nr. 44793. 23. August 1929. — 3 Modelle. — Führungsringe für Apparate zur Herstellung von Rosetten für Handarbeiten.
 N° 44794. 23 août 1929. — 2 modèles. — Pendants de boîtes de montres lépines et savonnées.
 Nr. 44795. 23. August 1929. — 329 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44798. 26. August 1929. — 2 Muster. — Einwickelprospekte.
 Nr. 44799. 26. August 1929. — 1 Modell. — Register-Reiter.
 Nr. 44800. 26. August 1929. — 9 Muster. — Kursbücher mit Reklamefeldern auf Schnittflächen.
 Nr. 44801. 26. August 1929. — 1 Modell. — Kehrriechtessel.
 Nr. 44802. 26. August 1929. — 314 Muster. — Mechanische Stickerieien.
 Nr. 44804. 27. August 1929. — 1 Modell. — Rasierapparat.
 Nr. 44805. 28. August 1929. — 4 Modelle. — Leuchtende Hausnummer.
 Nr. 44808. 28. August 1929. — 2565 Muster. — Maschinestickerieien.
 Nr. 44810. 28. August 1929. — 356 Muster. — Mechanische Baumwollstickerieien.
 Nr. 44811. 28. August 1929. — 526 Muster. — Mechanische Baumwoll- und Kunstseidestickerieien.

- Nr. 44812. 27. August 1929. — 1 Modell. — Milchflaschenklammer.
 N° 44816. 29 août 1929. — 1 modèle. — Raquetterie de montre.
 Nr. 44818. 30. August 1929. — 1 Modell. — Kinder-Fahrsstuhl.
 Nr. 44819. 30. August 1929. — 4 Muster. — Dosenumschläge, Musterdüten, Papiersack.
 Nr. 44821. 30. August 1929. — 26 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44822. 30. August 1929. — 443 Muster. — Kettenstickerieien.
 Nr. 44823. 30. August 1929. — 1818 Muster. — Stickerieien und bestickte Taschentücher.
 Nr. 44824. 30. August 1929. — 55 Muster. — Stickerieien (Allover, Roben, Shawls).
 Nr. 44826. 31. August 1929. — 39 Muster. — Tüllstickerieien.
 Nr. 44828. 29. August 1929. — 760 Muster. — Mechanische Stickerieien.
 Nr. 44830. 31. August 1929. — 10 Muster. — Phantasie-Gewebe (Voiles).
 Nr. 44832. 31. August 1929. — 1 Modell. — Packung für Teigwaren.
 Nr. 44833. 31. August 1929. — 73 Muster. — Stickerieien.
 Nr. 44834. 31. August 1929. — 1 Modell. — Besteckständer.
 Nr. 44835. 29. August 1929. — 1 Modell. — Form zur Margeriten-Illustration.
 N° 44860. 19 août 1929. — 1 dessin. — Carnet de papier-savon avec feuilles de réclames.
 Nr. 44861. 27. August 1929. — 1 Muster. — Mit Reklamen versehener Klossettpapierstreifen.
 N° 44897. 31 août 1929. — 1 modèle. — Boite de dérivation avec coupe-circuits pour installations électriques.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse

Ausweis vom 22. Dezember 1934 — Situation hebdomadaire au 22 décembre 1934

Aktiven — Actif		Passiven — Passif	
	Letzter Ausweis Dernière situation		
1. Goldbestand:	Fr.	Fr.	Encaisse or en Suisse à l'étranger
im Inland	1,734,815,791.60	—	43,014.55
im Ausland	174,991,212. —	—	296,200.70
2. Golddevisen	1,909,807,008.60	—	Disponibilités «or» à l'étranger
3. Inlandportfeuille:	15,924,101.90	—	Portefeuille effets sur la Suisse
Wechsel	20,635,388.83	+	effets de change
Schatzangelegenheiten	3,938,567.45	+	rescriptions
4. Wechsel der Darlehenskasse der Schweiz. Eidgenossenschaft	4,172,000. —	—	Effets de la Caisse de prêts de la Confédération Suisse
5. Lombardvorschüsse:			Avances sur nantissement dénonçables à 10 jour
mit 10-tägiger Kündigungsfrist	78,377,829.11	+	6,297,498.57
Andere Lombardvorsch.	3,013,795.85	+	Autres avances sur nant.
6. Wertschriften	52,907,544.90	—	28,938.15
7. Korrespondenten:			Titres.
im Inland	4,264,626.58	—	2,214,654.41
im Ausland	253,181.92	—	193,134.33
8 Sonstige Aktiven	13,781,060.67	+	193,134.33
Total	2,112,110,100.81		2,112,110,100.81

Diskontsatz 2%, seit 22. Januar 1931. — Lombardzinsfluss 2½% seit 8. Februar 1933. — Taux d'escompte 2%, depuis le 22 janvier 1931. — Taux pour avances 2½% depuis le 8 février 1933. 302. 26. 12. 34.

Espagne — Agio

L'agio dû au cas où les droits de douane, payables en or, sont acquittés en monnaie d'argent ou en billets de banque, a été fixé, pour la période du 21 au 31 décembre 1934 à 137,97 % (agio du 11 au 20 décembre 1934 138,60 %).

(Voir aussi publications dans la Feuille officielle suisse du commerce, n° 301 du 24 décembre 1929, concernant le paiement des droits en Espagne, et, pour les droits à acquitter entièrement en or, les nos 163 et 173 des 22 et 28 juillet 1930). 302. 26. 12. 34.

France — Classification douanière des appareils de T. S. F.

Le Bulletin douanier n° 1185 du 14 décembre 1934 publie la note ci-après:

Note à MM. les Directeurs du 12 décembre 1934, n° 8503 I/2.

L'Administration procède actuellement à une révision d'ensemble du classement tarifaire des différents appareils électriques entrant dans la construction des postes de T. S. F.

D'ores et déjà, elle a décidé de faire suivre à tous les condensateurs, quels qu'ils soient (y compris, par conséquent, les condensateurs à air variables), le régime des «Condensateurs électriques» (n° 576 quinquies).

Toutefois, en raison des mesures de contingentement en vigueur, le service est autorisé, jusqu'à nouvel ordre, à imputer sur des autorisations d'importation délivrées pour du matériel de T. S. F., les condensateurs électriques manifestement destinés à cet usage. 302. 26. 12. 34.

France — Contingentement des pâtes de cellulose chimiques

Le Bulletin douanier n° 1185 du 14 décembre publie ce qui suit: Copie d'une lettre adressée par M. le Conseiller d'Etat, directeur général des Douanes, à M. le délégué du Comité interprofessionnel des Celluloses.

Par lettre du 30 novembre dernier, référence J. L./S. T., vous avez bien voulu m'informer que la convention interprofessionnelle en date du 10 novembre 1933, relative à l'industrie française des pâtes de cellulose chimiques, a été prorogée pour une nouvelle année au-delà de l'échéance du 31 décembre 1934.

Vous avez demandé, en conséquence, que les licences de l'espèce délivrées jusqu'à ce jour par application des décrets et arrêtés du 8 décembre dernier ou qui restent à délivrer par mon administration sur l'avis conforme de

voire Comité, puissent être utilisées jusqu'au 31 décembre 1935, nonobstant la mention «Valable avant le 1^{er} janvier 1935» figurant déjà sur ces titres.
 J'ai l'honneur de vous faire connaître qu'en vue d'éviter les difficultés qui résulteraient tant pour les fabricants de papier que pour l'administration, du renvoi en fin de l'année courante, de toutes les autorisations précédemment accordées et de l'établissement de nouvelles licences j'ai décidé d'accepter votre proposition.
 Des instructions en conséquence sont adressées au service des Douanes.
 Copie remise à MM. les Directeurs le 12 décembre 1934, n° 13069, 1/3.
 MM. les directeurs sont priés de vouloir bien adresser les instructions en conséquence.
 302. 26. 12. 34.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux
 Umrechnungskurse vom 26. Dezember an — Cours de réduction dès le 26 décembre
 Belgien Fr. 72.45; Dänemark Fr. 68.40; Danzig Fr. 101.25; Deutschland Fr. 123.85; Frankreich Fr. 20.43; Italien Fr. 26.47; Japan Fr. 92.50; Jugoslawien Fr. 7.15; Luxemburg Fr. 14.48; Marokko Fr. 20.43; Niederlande Fr. 209.30; Oesterreich Fr. 57.70; Polen Fr. 58.50; Schweden Fr. 78.90; Tschechoslowakei Fr. 12.98; Tunesien Fr. 20.43; Ungarn Fr. 89.95; Grossbritannien Fr. 15.35.
 Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Annoncen-Regie:
PUBLICITAS
 Schweizerische Annoncen-Expedition A.-G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces:
PUBLICITAS
 Société Anonyme Suisse de Publicité

minerva

Vorführungswagen wie neu mit Garantie zu verkaufen

4 Zylinder, 10 PS, 4/5 pl., Limousine

ein idealer Geschäfts- und Tourenwagen, äusserst sparsam und doch wirklich komfortabel, mit hervorragenden Fahreigenschaften — geräumige 4 türige Karosserie ohne Mittelposten.

6 Zylinder, 15 PS, 5 pl., Limousine

mit bequemer und geräumiger 4 türiger Karosserie. — Handlicher, robuster und dauerhafter Wagen — äusserst wirtschaftlich im Betriebe.

8 Zylinder, 20 PS, 5 pl., Limousine

sehr guter Reisewagen mit hohen Möglichkeiten — 4 türige Luxus-Karosserie.

Gabriolet, Van den Plas, 4/5 plätzig

auf 8 Zylinder, 20 PS, Chassis — jetziges Modell, mit hochkomprimiertem Motor, sehr rascher, sicherer und komfortabler Wagen. —

Stets auf Lager zu sehr vorteilhaften Bedingungen neue Minerva-Wagen und Occasionen

A.-G. für den Verkauf in der Schweiz von Minerva-Automobilen
 Zürich-Utoquai 29 Tel. 27.083

3310

Compagnie Genevoise
 des

Tramways Electriques

En application des dispositions de l'acte fixant les conditions de remboursement de l'emprunt obligataire de fr. 2,377,000 5% de 1927, la Compagnie a racheté, en vue de leur annulation, les 129 obligations dont les numéros suivent, pour former le remboursement-capital prévu pour l'annuité échéant le 31 décembre 1934.

Numéros des titres:

828	829	830	831	832	834	836	837	838	839	840	841
842	843	844	846	847	848	849	850	851	852	853	854
855	856	857	858	861	862	864	865	866	867	868	869
870	871	872	873	874	875	876	877	879	880	881	882
883	884	886	887	888	889	890	891	892	893	894	895
896	897	898	899	900	901	902	903	904	907	908	909
910	911	912	913	914	915	918	919	920	921	922	923
924	925	926	927	928	929	930	931	932	933	934	935
936	937	938	939	941	942	943	944	945	946	947	950
951	953	955	956	957	958	2073	2074	2076	2077	2078	2079
2080	2081	2082	2083	3246	3248	4076	4078	4150			

En conséquence, Me Léon Martin, notaire, à Genève, a dressé en date du 15 décembre 1934, procès-verbal de l'annulation des titres ci-dessus et les a rendus imprépress à la circulation.
 3310



Ein Hochgenuss vom ersten bis zum letzten Zug.



Zeitsparende Neuerungen!
 Prospekte und unverbindliche Probestellung durch
Europa-Schreibmaschinen A.G.
 Zürich, Weinbergstr. 15
 und unsere Vertreter an allen Plätzen
 128-1

Techniker, der am 2. Januar nach New York und Chicago zurückreist, übernimmt c 3240
Aufträge und Kommissionen
 Sich wenden an **Fred Baumgartner, Schüpfen.**

Hypotheken-Anstalt A.G.

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. März 1934 hat die Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Gemäss O. R. Art. 665 werden die Gläubiger aufgefordert, ihre Ansprüche an die Gesellschaft bis Mitte Januar 1935 anzumelden.
 (11484 Z) 3323 i

Schaffhausen, den 22. Dezember 1934.

Hypotheken-Anstalt A.G. in Liqu.
 p. Adr.

Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen.

Officine Elettriche Ticinesi S.A. Bodio (Ticino)

Avviso di convocazione

Gli azionisti della nostra Società vengono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno 7 gennaio 1935, alle ore 11, presso la sede sociale della Motor-Columbus S.A. per Imprese Elettriche, in Baden (Svizzera), col seguente

ordine del giorno:

1. Esame della relazione del consiglio e della relazione dei revisori. Approvazione dei conti. Discarico all'amministrazione.
2. Deliberazioni sull'impiego del saldo attivo del conto perdite e profitti.
3. Nomina dell'Ufficio di controllo.

Il bilancio, il conto perdite e profitti, con la relazione del consiglio d'amministrazione, ed il rapporto dei revisori stanno a disposizione degli azionisti presso i nostri Uffici di Bodio e quelli della Motor-Columbus S.A. per Imprese Elettriche, in Baden (Svizzera), a datore dal 29 corr. mese.

I biglietti di ammissione all'assemblea generale possono essere ritirati alla nostra casa di Bodio e presso la Motor-Columbus S.A. per Imprese Elettriche, in Baden (Svizzera), dietro comprova del possesso delle azioni al 5 gennaio 1935, alle ore 12.00.
 (8219 O) 3325 i

Bodio, 24 dicembre 1934.

Il Consiglio d'Amministrazione.

PRÄMIEN-ANLEIHEN EMPRUNT à LOTS

Verbandes reisender Kaufleute der Schweiz von 1 Million Franken zugunsten seiner Alters- und Invaliditätskasse

Société suisse des voyageurs de commerce d'un million de francs en faveur de sa Caisse de vieillesse et d'invalidité

Bei der 22. Ziehung vom 12. November 1934 sind die folgenden 1000 Obligationen zur Rückzahlung ausgelost worden; diese 1000 Obligationen sind vom 1. Januar 1935 hinweg gegen Einlösung bzw. Rückgabe der Titel bei der Kantonalbank von Bern in Bern und deren Zweigstellen spesenfrei zahlbar. Sie verjähren am 1. Januar 1945.

Les 1000 obligations suivantes sont sorties au 22^e tirage du 12 novembre 1934 pour être remboursées dès le 1^{er} janvier 1935; elles seront remboursées sans frais par la Banque cantonale de Berne et ses succursales à partir du 1^{er} janvier 1935, contre envoi ou présentation des titres. Elles se prescristent le 1^{er} janvier 1945.

mit **Fr. 1000:** Nr. 7,647
avec

mit **Fr. 500:** Nr. 27,114
avec

(Die fettgedruckten Nummern sind mit höherem Prämien gezogen, die die Kopfgruppe bilden.)

(Les numéros, imprimés en caractères gras, sont sortis avec des primes plus élevées. Ils sont mentionnés dans les 4 rubriques ci-dessus.)

109	1789	2872	4336	6305	7846	9066	11206	12265	13992	15474	16442	17971	20177	21727	22969	24276	25820	27331	29145	30625	31909	33599	34680	36203	37535	39467
136	1793	2873	4373	6359	7907	9080	11208	12291	14135	15185	16486	18005	20205	21824	22980	24316	25860	27342	29186	30694	31936	33603	34706	36252	37536	39641
152	1809	3015	4446	6360	7909	9121	11283	12313	14153	15539	16524	18188	20279	21831	23060	24356	25890	27358	29196	30731	32047	33629	34718	36285	37538	39666
208	1815	3021	4546	6375	7947	9136	11295	12360	14172	15599	16695	18208	20282	21835	23107	24491	25926	27386	29204	30734	32061	33655	34765	36292	37608	39725
302	1825	3069	4558	6398	8006	9137	11301	12370	14205	15627	16744	18246	20317	21867	23153	24522	25959	27378	29240	30741	32105	33667	34786	36469	37701	39758
367	1847	3108	4631	6517	8008	9139	11310	12398	14271	15645	16751	18349	20343	21919	23189	24560	25972	27617	29274	30765	32176	33678	34951	36478	37758	39779
406	1872	3117	4704	6535	8021	9191	11314	12416	14287	15658	16756	18380	20351	21924	23190	24635	26069	27721	29298	30811	32213	33679	34954	36481	37893	39837
421	1894	3118	4826	6620	8029	9347	11340	12479	14294	15710	16797	18387	20398	21927	23196	24653	26078	27720	29311	30824	32249	33682	34973	36502	37917	39858
525	1921	3143	4870	6648	8099	9343	11353	12589	14385	15763	16812	18525	20407	21949	23223	24699	26085	27812	29324	30892	32267	33690	35031	36539	37935	39929
562	1942	3152	4944	6888	8121	9403	11375	12632	14398	15766	16878	18537	20512	21980	23265	24730	26094	27851	29418	30933	32277	33696	35041	36635	37996	39939
580	1991	3249	4958	6886	8121	9448	11383	12694	14426	15784	16891	18551	20569	21993	23298	24731	26102	27862	29432	30934	32241	33755	35088	36667	38032	39973
685	1996	3331	5198	6907	8175	9501	11425	12699	14430	15819	16922	18575	20616	22026	23393	24801	26198	27905	29458	30940	32241	33795	35312	36682	38041	39980
732	2034	3357	5239	6929	8315	9614	11427	12750	14439	15827	16997	18590	20619	22107	23412	24809	26288	27984	29494	30958	32241	33834	35316	36701	38047	
763	2060	3432	5273	6938	8352	9654	11430	12762	14488	15830	17019	18633	20636	22146	23433	24842	26380	27952	29516	30962	32245	33871	35317	36744	38135	
814	2139	3459	5301	7007	8406	9656	11475	12879	14512	15842	17086	18665	20703	22244	23439	24842	26406	28045	29552	31041	32514	33937	35388	36755	38144	
847	2173	3497	5334	7023	8478	9707	11523	12882	14585	15876	17186	18724	20748	22302	23453	25024	26409	28086	29584	31103	32605	33942	35420	36894	38148	
854	2204	3626	5366	7055	8519	9758	11540	12890	14632	15888	17193	18729	20800	22370	23455	25075	26413	28092	29589	31117	32620	33960	35492	36854	38239	
973	2212	3638	5387	7126	8531	9861	11601	12893	14636	15892	17207	18821	20885	22408	23515	25097	26479	28179	29625	31166	32639	33966	35534	36888	38243	
987	2217	3729	5470	7131	8532	9904	11717	12935	14729	15904	17305	19039	20822	22474	23537	25154	26487	28184	29642	31179	32644	34041	35536	36887	38457	
1025	2235	3791	5583	7176	8588	10026	11721	13031	14747	15926	17324	19130	21109	22488	23664	25170	26501	28234	29683	31313	32696	34097	35631	36910	38489	
1117	2263	3795	5584	7216	8598	10038	11809	13105	14830	15932	17382	19235	21134	22489	23666	25197	26654	28260	29686	31361	32698	34101	35632	36920	38501	
1134	2289	3815	5613	7218	8599	10050	11816	13121	14855	15977	17400	19264	21196	22496	23662	25278	26672	28391	29864	31367	32793	34131	35663	36969	38521	
1136	2310	3828	5625	7222	8617	10054	11820	13147	14864	15992	17465	19374	21209	22508	23625	25305	26712	28447	29897	31415	32892	34138	35693	37082	38513	
1158	2314	3852	5643	7226	8620	10076	11856	13154	14925	16077	17531	19421	21228	22500	23635	25370	26724	28449	29907	31429	32915	34156	35693	37082	38513	
1289	2387	3972	5644	7229	8678	10103	11934	13193	15021	16090	17599	19567	21233	22501	23637	25403	26726	28454	29918	31437	32961	34161	35693	37130	38668	
1318	2428	3979	5669	7297	8741	10294	11945	13264	15051	16106	17599	19577	21289	22705	23774	25443	26782	28538	29929	31441	33010	34183	35720	37153	38711	
1351	2533	3988	5679	7319	8750	10298	11993	13251	15085	16155	17608	19581	21386	22702	23780	25447	26802	28544	29915	31482	33020	34208	35721	37159	38912	
1358	2552	4020	5808	7400	8758	10410	12016	13337	15129	16106	17608	19600	21396	22709	23856	25492	26829	28573	29990	31493	33026	34241	35736	37203	38942	
1360	2557	4043	5843	7400	8770	10410	12016	13337	15129	16106	17608	19600	21396	22709	23856	25492	26829	28573	29990	31493	33026	34241	35736	37203	38944	
1380	2565	4091	5901	7471	8771	10558	12061	13396	15158	16278	17638	19748	21458	22711	23916	25540	26921	28654	30011	31720	33064	34295	35761	37267	38965	
1417	2623	4191	5945	7476	8808	10563	12063	13729	15243	16278	17638	19815	21465	22716	23916	25541	26922	28654	30146	31783	33232	34308	35851	37301	38997	
1477	2663	4193	5951	7502	8842	10654	12065	13734	15275	16311	17661	19825	21480	22748	24031	25618	27060	28697	30096	31782	33323	34380	35887	37304	39028	
1505	2708	4201	6047	7538	8861	10663	12093	13745	15334	16360	17701	19832	21487	22780	24058	25645	27098	28847	30272	31794	33371	34414	35945	37313	39029	
1511	2712	4227	6055	7592	8883	10741	12106	13752	15336	16367	17745	19849	21489	22808	24085	25683	27114	28860	30370	31834	33380	34413	35969	37323	39063	
1565	2783	4276	6136	7647	8906	10749	12108	13835	15380	16381	17892	19910	21499	22847	24097	25707	27248	28939	30345	31851	33453	34560	35985	37459	39247	
1620	2797	4291	6207	7670	8915	10913	12172	13894	15409	16392	17917	19981	21506	22866	24157	25718	27272	29014	30377	31872	33477	34562	36000	37490	39253	
1721	2793	4304	6232	7755	8959	10991	12182	13935	15441	16424	17956	20056	21665	22903	24214	25726	27305	29023	30413	31896	33523	34610	36088	37520	39287	
1776	2854	4310	6275	7836	8971	11205	12219	13946	15470	16433	17967	20137	21699	22952	24264	25795	27315	29057	30565	31897	33537	34656	36144	37532	39390	

1809	5239	6047	8531	8599	10663	10991	12265	13121	15275
16090	17207	18921	19879	22370	30824	32912	34417	36667	37159

Legende:
= Ausgelost mit Fr. 1000.—, * Ausgelost mit Fr. 500.—, x Ausgelost mit Fr. 100.—,
§ Ausgelost mit Fr. 50.—

Légende:
= Sorties à fr. 1000.—, * Sorties à fr. 500.—, x Sorties à fr. 100.—,
§ Sorties à fr. 50.—

Alle übrigen Obligationen sind mit Fr. 30.— ausgelost worden.

Toutes les autres obligations sont sorties à fr. 30.—.

Von den früher ausgelosten Obligationen sind noch folgende Nummern nicht zur Zahlung vorgewiesen worden:

Des obligations sorties aux tirages antérieurs les titres indiqués ci-dessous n'ont pas encore été présentés pour être remboursés:

Obligationen, die per 1. Januar 1925 ausgelost wurden und die mit dem 1. Januar 1935 verjähren:
Nr. 112 143 160 1702 3968 4218 5459 5494 7398 8139 8344 11446 13644

Obligationen, die per 1. Januar 1926—1933 zur Rückzahlung fällig wurden, und deren Prämien der eidg. Consposteuer unterliegen (6% der Prämie).
15036 15163 18100 18556 §23374 23802 23951 30050 34473 =34681 35054 36089 37360

Obligationen, die per 1. Januar 1926—1933 zur Rückzahlung fällig wurden, und deren Prämien der eidg. Consposteuer unterliegen (6% der Prämie).

Obligationen, die per 1. Januar 1926—1933 zur Rückzahlung fällig wurden, und deren Prämien der eidg. Consposteuer unterliegen (6% der Prämie).

7	1670	3576	5487	6940	8842	10664	12227	14217	16998	18681	20060	22259	23379	24172	26857	29172	30843	32944	34430	35285	36750	37671	38592
102	1698	3636	5492	7086	8445	10706	12362	14276	17009	18684	20188	22260											

 <p>METAL Additionsmaschine für Hand- u. elektr. Antrieb, 10 Tasten, Einstellkontrollwerk, sichtbares Addierwerk, schreibend, 10stellig. Direkte Subtraktion.</p> <p>ERNST JOST ZÜRICH Telephon 72.362</p>	 <p>EGRY - Kontrolle bei allen Geschäftsvorgängen bis 50% Zeitersparnisse. Bedeutende Vereinfachung. Absolute Sicherheit. Kein Verlust von Belegen etc. Billige Anschaffung.</p> <p>ERNST JOST ZÜRICH Telephon 72.362</p>	 <p>METAL Fr. 285.- Gleiche Vorteile wie das Standard Modell. Mit Stechwalze u. Tabulator lieferbar.</p> <p>ERNST JOST ZÜRICH Telephon 72.362</p>	 <p>ORMIG vervielfältigt jede Schrift od. Zeichnung direkt vom Original ohne Farbe, ohne Matrize, auch mehrfarbig.</p> <p>ERNST JOST ZÜRICH Telephon 72.362</p>	 <p>METAL- Universal-Tasten-Rechenmaschine. Hand- und elektrische Modelle</p> <p>ERNST JOST ZÜRICH Telephon 72.362</p>	 <p>RENA Adressiersystem adressiert bis 1500 Kuverts, Briefbogen, Zeitungen etc. in der Stunde, sanfter und rasch. Arbeit ohne Farbband. Billige Anschaffung. 40-7</p> <p>ERNST JOST ZÜRICH Telephon 72.362</p>
---	--	--	--	---	--



ANTIPHON A.G. ZÜRICH.
Fabrikation schalldichter Türen und freistehender oder eingebauter Tel. Kabinen. Verkaufsbüro: Minervastr. 95, Telefon 27.407, Fabrik 929.314. 3092



In den Betrieb hineinsehen
kann man nur mit der **Sichtkartei**
deren technische und organisator. Höchstentwicklung erreicht worden ist in der ganz neuartigen

STAFFEL-SICHT USTERA

188-1
Geschäftsbücher - Fabrik Uster
E. Keller A.G. Uster/Zch.
Prospekt unverbindlich

Hypothekbank in Winterthur

Obligationen - Kündigung
Wir kündigen hiemit sämtliche in den Monaten Januar, Februar und März 1935 kündbar werdenden **4 3/4 % und 5 % Obligationen** zur Rückzahlung auf die vertragliche Frist von sechs Monaten vom Tage der Kündbarkeit an. Nach Ablauf der Kündigungsfrist hört die Verzinsung auf.

Konversions-Offerte
Bis auf weiteres konvertieren wir diese und sämtliche bisher gekündigten Titel in **4 % Obligationen** auf 3, 4 oder 5 Jahre fest, mit nachheriger, sechsmonatiger Kündigungsfrist, unter Vergütung der Zinsdifferenz bis Verfall. (9731 W) 3318

Bareinzahlungen nehmen wir, solange Konvenienz, ebenfalls zu obigen Bedingungen entgegen.

Winterthur, den 27. Dezember 1934. **Die Direktion.**

Aufforderung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Metallicus A.-G., Herrenacker 10, Schaffhausen, vom 11. Dezember 1934 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Kreditoren werden aufgefordert, ihre Ansprüche beim Liquidator anzumelden.
Schaffhausen, den 18. Dezember 1934. **Metallicus A.-G. in Liq.**

Erfindungs-Patente
Muster- und Markenschutz erwirken in allen Staaten 1927
Gebr. A. Rebmann, Patentanwaltsbureau, Zürich, Wassenhaustr. 4, Bahnhofplatz, Tel. 35 185

Tuchfabrik Wädenswil A.-G. Wädenswil

Den Inhabern unserer Aktien bringen wir zur Kenntnis, dass der Coupon Nr. 15 mit Fr. 60.—, abzüglich Coupon-Steuer, von heute ab bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich und Winterthur, bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich und der Bank Wädenswil zur Einlösung gelangt.
Wädenswil, den 22. Dezember 1934. **Der Verwaltungsrat.**

Handelsmühle A. G. Zofingen

In der ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 18. August 1934 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.
Gemäss Art. 665 O. R. werden die Gläubiger aufgefordert, ihre Forderungsansprüche bis 31. Dezember 1934 bei der Gesellschaft anzumelden.
Zofingen, den 30. November 1934. 39254 i
Der Verwaltungsrat.

Bank für Orientalische Eisenbahnen in Liq., Zürich

Nach Ablauf des durch Art. 665 und 667 O. R. vorgeschriebenen Sperrjahres hat der Verwaltungsrat der Bank beschlossen, auf Grund der von ihm genehmigten Liquidationsrechnung das Aktienkapital von Fr. 500,000 vollständig zurückzahlen und darüber hinaus einen Liquidationsüberschuss von Fr. 2.10 per Aktie, oder nach Abzug des Couponstempels von 4 1/4 %, von netto Fr. 2.— zur Auszahlung zu bringen. Auf jede Aktie von nom. Fr. 10.— entfällt danach eine Restzahlung von **Fr. 12.— (zwölf Franken) netto.**

Die Auszahlung dieses Betrages erfolgt vom 27. Dezember 1934 an bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich gegen Rückgabe der arithmetisch geordneten und mit einem Nummernbordereau versehenen Aktien.

Gleichzeitig machen wir die Inhaber von Prioritätsaktien, die den Gegenwert ihrer Titel noch nicht bezogen haben, sowie die Stamaktionäre, welche die auf ihre Aktien entfallenen Beträge noch nicht oder nur teilweise eingekassiert haben, darauf aufmerksam, dass ihre Ansprüche kraft Gesetzes nach Ablauf von 10 Jahren, vom Fälligkeitstage an gerechnet, verjähren. Bis dahin können die Beträge gemäss den früheren Bekanntmachungen ebenfalls bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich bezogen werden. 3314

Zürich, 22. Dezember 1934.
Bank für Orientalische Eisenbahnen in Liq.

Zu verkaufen, evt. zu vermieten
Fabrikanwesen
nahc ostschweiz. Kantonshauptstadt, bestehend aus Shed und Hoehbau mit ca. 2500 m² Nutzfläche, Wasserkraft bis 340 PS., Land-Lokomobil 145 PS., elektr. Kraftanschluss 160 PS. Motor nebst Wohn- und Bureauhaus, Arbeiterhaus, Schuppen und Umgelände, günst. Steuer und Arbeitsverhältnisse, zum Liquidationspreis von Fr. 150,000.
Anfragen sind zu richten unter Chiffre X 11257 Z an Publicitas, Bern. 3134

Metallbuchstaben-Fabrik Breguet, Biel

Buchstaben in verchromtem Metall, Hochglanz und matt, Anticorodal, Gold-simill, Silber-simill

Bau: Schaufenster, Bureaux, Verkaufsstokale, Hotels, Banken
Industrie: Schilder, Reklamen, Hinweisungs-Zeichen
Handel: Schilder für Wirte, Coiffeure, Bäcker, Spezereihändler, Bildhauer usw.
Privat: Türschilder

Auf Verlangen spezielle Schriftarten 2919

Insertieren Sie im Schweiz. Handelsamtsblatt

Handels- und Rechts-Auskünfte
Renseignements commerciaux et juridiques

Genf: Me. L. Willemin, avocat, Ceard 11, Adv., Ink. — A. Lüthi, agent d'affaires, autor., Gérant du Crédit-reform, 2, Tour Maitresse.
Lugano: Dr. C. Pozzi & Dr. P. Flatisch, Handelssachen Notariat, Telefon 2.52.
Luzern: Fr. Widmer, Ink. Ink. Olten: Eugen Nagel, Treuhand-Notariat, Tel. 3634.
St. Gallen: Max Baumann, Rechts- u. Incassobureau, Zürich: Buchold & Wunderli, Schw. Intb., Schweizerg. 12

Die führende Auskunftei Comptoir Th. Eckerl & Co.
Gegr. 1853 empfiehlt sich zur Besorgung v. Handels- u. Auskunften sowie für den Einzug von Forderungen jeder Art auf die Schweiz und das Ausland.

Basel, Bern, Genf, Lugano, Luzern, Zürich. 33000
Eigene Filialen im Ausland.

31. Dezember: Abschlussstag

Vorbereitungen rechtzeitig treffen!

Für den Abschluss

Ist die **schweizerische** Rechenmaschine

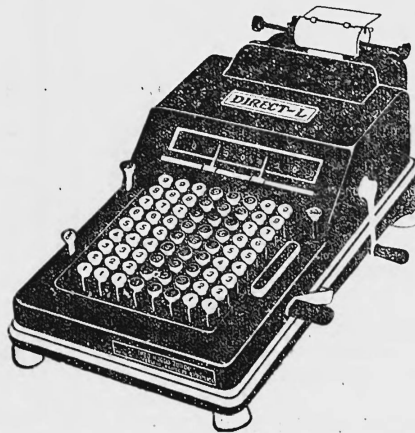
DIRECT-L

Ihr zuverlässigster und leistungsfähigster Mitarbeiter.

Addition - Subtraktion (direkt) - Multiplikation - Saldierung usw.

Glänzend bewährt! **Erste Referenzen!**

Nur **Fr. 650.-** Auch in Miete mit Kaufvorbehalt.



Prospekte und Vorführungen durch:

Die Generalvertretung
für die Schweiz:

Theo Muggli
Zürich

Gessnerallee 50
Telephon 36.756

Zürich R. Gubler, Bahnhofstrasse 98, Tel. 58.190
Olten E. Friedli-Bylang, Bahnhofplatz, Tel. 2874
Basel W. Valtinger, Soelnstrasse 6, Tel. 22.461
St. Gallen Theo Muggli (Inh. O. Wildmer), Poststr. 2,
Telephon 5.97

Die Untervertreter:

116-22

Suisse Romande

Derweyer & Ducommun (Royal Office S. A.)

Genève Place de la Fusterie 4, Téléphone 52.652

Lausanne Petit Chêne 32, Téléphone 26.353

Chaux-de-Fonds 64, rue Léopold Robert, Tél. 21.839

1935

Modernisierung der Buchhaltung

Durchschreibebuchhaltung
ohne Kohlepapier

Der Vorsteckautomat RAPID, diese durchaus
schweizerische Erfindung, bringt im neuesten Modell
eine grundlegende Neuerung:

**Jetzt braucht für die Durchschrift
auf das Journal kein Kohlepapier mehr**

Das Journal liegt frei und unverdeckt vor dem
Auge. Eine sinnreiche Vorrichtung bringt ein zweites
bewegliches Band zwischen Kontenblatt und Journal.
So erreichen Sie eine saubere deutliche Durchschrift
auf dem Journal. Zum Beschreiben des Kopfes der
Kontenblätter wird das Durchschreibeband durch
einen Hebeldruck ausgeschaltet. Dabei braucht das
Journal nicht aus der Maschine genommen zu
werden.

Selbstverständlich kommen die bisherigen
grossen Vorteile des Vorsteckautomaten RAPID
durch diese Vorrichtung nur noch besser zur
Geltung. 195-2

Wer also daran denkt, zur maschinellen Durch-
schreibebuchhaltung überzugehen, oder wer seine
Maschinenbuchhaltung leistungsfähiger gestalten
möchte, der verstume nicht, sich den RAPID vor-
führen zu lassen.



CONTINENTAL
mit Vorsteckautomat
RAPID

Verlangen Sie Gratisprospekt RF 37



J.F. Pfeiffer

Zürich 1 Lütewenstr. 61 beim Hauptbahnhof

Telephon 51.680

Torpedo-Klein-Maschine



das Produkt 30jähriger
Schreibmaschinenfabrikation

Prüfe und wähle das Beste!

Torpedo 15 Portable-Modell mit Segmentum-
schaltung, kompl. mit Köfferchen **Fr. 290.-**

mit allen modernen Vorrichtungen: normale vierrei-
hige Tastatur, einfache Umschaltung, normale Walzen-
breite, Zweifarbenband, Stencilvorrichtung, automa-
tische Farbbandumschaltung, 1-, 1½-, 2-Zeilenschal-
tung, Walzenauslösung, normale Farbbandlänge,
Rückschaltaste, Randsteller links und rechts, tadel-
lose, schöne Schrift. Gewicht 5 kg.

Torpedo 16 Massives Sondermodell mit
Segmentumschaltung **Fr. 380.-**

mit Bodenbrett und Deckel, solidem Gussrahmen wie
bei grossen Maschinen, **Tabulator**, Stechwalze, au-
tomatische Farbbandumschaltung, Zweifarbenband,
Stencilvorrichtung etc. Diese Maschine nimmt eine
Sonderstellung unter den Klein-Maschinen ein, weil
sie mit ihrer soliden und massiven Konstruktion auch
als Büromaschine in Frage kommt. Gewicht 11 kg.

Dieses Modell kann auch als **Buchhaltungsmaschine**
geliefert werden. Preis inkl. kompl.
Buchhaltungseinrichtung und Zubehör **Fr. 450.-**

Prüfen Sie **Torpedo 15** und **16**, bevor Sie sich für
den Kauf einer Klein-Maschine entscheiden. Prospekte
und Referenzen stehen zur Verfügung. 110-8



Torpedohaus Zürich

Gerbergasse 6 Zürich 1 Tel. 36.830

4

roues absolument indépendantes

↓

ADLER

6 et 9 CV.

4 vitesses — Traction avant

Genève: S. A. Perrot, Duval & Cie.,
et Grand Garage de l'Athénée S. A.

Lausanne: Wirth & Cie.,
Place Chauderon

Chaux-de-Fonds: C. Peter & C^{ie} S. A.
Service Adler pour Fribourg:
Garage de Pérolles

Naters-Brigue: Mario Audi,
104-4 Garage Excelsior

Sibo Die gute RASIER-SEIFE

in Tüben und Hampen

St. Gallische Creditanstalt

Gegründet 1855 **ST. GALLEN** Speisergasse 12

Aktienkapital Fr. 10,000,000
Reserve-Fonds Fr. 5,500,000



Kündigung

Wir kündigen hiermit unsere bis und mit **31. März 1935** kündbaren **4 1/2 %**, und höher verzinslichen **Obligationen und Kassettscheine** auf die vertragliche Frist von 6 Monaten. Mit dem Verfalltag hört die Verzinsung auf.

Bis auf weiteres offerieren wir die Verlängerung dieser Titel zum Satze von **4 % auf 2 1/2 bis 5 1/2 Jahre fest** mit nachfolgender 6monatiger Kündigungsfrist. **Für Neuanlagen gelten dieselben Bedingungen.**

Bei der Erneuerung gekündigter Titel wird der bisherige Zinssatz bis zum Fälligkeitstage vergütet. 3312

Ferner vergüten wir **3 1/4 % auf unsere Kassabüchlein** bis Fr. 10,000.—; für höhere Beträge ist besondere Vereinbarung vorbehalten.

St. Gallen, den 24. Dez. 1934.

Die Direktion.

RISICART
Ring-Sichtkarteibuch

die bequemste,
auf den kleinst möglichen
Raum gedrängte und
billigste Sichtkartei

Neu: Taschen-Sichtkartei
für Vertreter und Reisende

Prospekte von



Fabrik f. Buchführungsmaterial
Zürich, Feldstrasse 24. Teleph. 34.653

A vendre
dans Chef-lieu de district du Canton de Fribourg, un
Hôtel-Café-Restaurant

très bien situé, au centre de la ville et des affaires.
S'adresser par écrit sous chiffres **P 16243 F** à
Publicitas, Fribourg. 3256

Bank Wädenswil

Kündigung von Obligationen und Konversionsangebot

Wir kündigen hiermit zur Rückzahlung unsere sämtlichen bis 30. Juni 1935 kündbar werdenden 3315

4 3/4 %igen Obligationen auf 3 Monate,
5 %igen Obligationen auf 6 Monate,

vom künftigen Eintritt der Kündbarkeit an gerechnet. Die Verzinsung hört mit dem Verfalltage auf.

Gleichzeitig erklären wir uns bereit, die gekündeten Titel jetzt schon und bis auf weiteres umzutauschen gegen unsere, auch für **Neuanlagen** bezehlbaren

4 % Obligationen auf 3—4 Jahre fest,
4 1/4 % Obligationen auf 5 Jahre fest,

fällig ohne Kündigung nach Ablauf der Anlageperiode. Bei der vorzeitigen Umwandlung wird der frühere Zinssatz bis zum Rückzahlungstag der alten Obligationen vergütet.

Wädenswil, 20. Dezember 1934.

Die Direktion.

Vereinigte Luzerner Brauereien A.-G., Luzern

Der Dividenden - Coupon Nr. 32 unserer Aktien wird vom 27. Dezember 1934 an mit Fr. 40.— netto eingelöst von der (39068 Lz) 3324 i

Luzerner Kantonbank, Luzern, der Schweizerischen Kreditanstalt, Luzern, der Schweizerischen Volksbank, Luzern, der Aktiengesellschaft Leu & Cie., Zürich, und von unserer Geschäftskasse (Eichhof).

Luzern, den 22. Dezember 1934.

Die Direktion.

S.E.B.E.H. en liquidation

Avis à MM. Jean Bloch, Avenue Mozart, à Paris,
et Alfred Leblanc, à Puisseaux (Loiret).

Le 27 décembre 1934, à 11 heures, aura lieu en l'Etude de M^e Vairant, huissier, 29 rue de la Croix d'Or, à Genève, la vente aux enchères publiques de 77 actions de la Société S. E. B. E. H. qui n'ont pas été entièrement libérées par leurs propriétaires actuels. La vente aura lieu à tout prix. 3329

Le liquidateur: **Alb. Compagnon**, Croix d'Or 29 (Genève).

AROSA
für sonnige



Winterfreuden



DAS GUTE HOTEL IN BAHNHOF-NÄHE!

BASEL HOTEL SCHWEIZERHOF
am Bundesbahnhof I. Rang, modernster Komfort. Zimmer v. Fr. 7.— an, mit Bad v. Fr. 12.— an. Grosse u. kleine Sitzungssäle. Privat-Auto-Park. Terrasse-Restaurant. 1157.
Besitzer und Direktion: E. Goetzinger.

LAUSANNE HOTEL EDEN
Moderner Komfort, Zimmer à Fr. 5.—, ff. Küche, aufmerksamste Bedienung. Bestempfohlen den Herren Geschäftsreisenden. Besitzer: Jean Petoud. 1341

SOLOTHURN HOTEL METROPOLE
Modernst eingerichtetes Haus am Platze. ff. Küche. Garage. Inhaber: A. H. Gyster. 2973

**Handelsvertretungen
Représentations commerciales**

Disposant de bureaux et locaux au centre de la ville de Lausanne, nous demandons représentations de maisons sérieuses. Faire offres sous chiffre D 14906 L à Publicitas Lausanne. 3277

Kommerzielle Anzeigen
finden die beste Beachtung im
Schweizerischen Handelsamtsblatt

PATENTE
ERF. WIRKT. M. KIRCHHOFFER
ZÜRICH, LOEWENSTRASSE

Täglich bis
12 Uhr bestelle
**Kautschuk-
Stempel**
fabriziert in 3 Stunden
nur
F. Surber, Graveur
Stempelfabrik
ZÜRICH 1
Kappelerg. 14